Buderus

Montagevoorschrift

Specifieke gasketel
Logano GE434



Voorwoord

CE Het toestel voldoet aan de basisvereisten van de betreffende Europese richtlijnen.

De conformiteit werd aangetoond. De betreffende documentatie en de originele conformiteitverklaring bevinden zich bij de fabrikant.

ANWENDERHINWEIS

Auf Anfrage ist auch eine deutschsprachige Ausgabe dieser technischen Begleitdokumentation erhältlich.

Für Belgien (BE) gilt:
Bitte wenden Sie sich diesbezüglich an:

Buderus Verwarming - Chaffage
Ambachtenlaan 42A
B-3001 Heverlee
Tel.: 016/403020
Fax: 016/400406

Over dit voorschrift

Dit Montagevoorschrift bevat belangrijke informatie betreffende een veilige en vakkundige montage van de Specifieke gasketel Logano GE434.

Dit Montagevoorschrift behandelt enkel de montage van het ketelblok, de rookgasverzamelaar en de trekonderbreker, de gasbrander, de isolatie, de ommanteling evenals de montage van de regeltoestellen en de brandersturing.

Gegevens betreffende de veiligheidsvoorschriften en richtlijnen kan u vinden in het Inbedrijfstellings- en onderhoudsvoorschrift.

Dit Montagevoorschrift is bedoeld voor de vakman, die – op basis van zijn opleiding en ervaring – over de nodige vakkennis van verwarmings- en gasinstallaties beschikt.

Technische wijzigingen voorbehouden!

Door permanente ontwikkelingen kunnen afbeeldingen, functieverloop en technische gegevens in beperkte mate afwijken.

Actualisering van de documentatie

Heeft u voorstellen ter verbetering van de documentatie of heeft u onregelmatigheden vastgesteld, neem dan contact op met één van onze Belgische filialen.

In dit document wordt verwezen naar toebehoren die gebruikt kunnen worden voor de installatie van de Logano GE434. Respecteer bij toepassing van die toebehoren de montagevoorschriften ervan.

Inhoudsopgave

1 Veiligheid 5
- 1.1 Voorgeschreven toepassing 5
- 1.2 Soorten aanwijzingen 5
- 1.3 Respecteer deze aanwijzingen 5

2 Afmetingen en aansluitingen 6

3 Leveringsomvang 7
- 3.1 Logano GE434 levering in blok 7
- 3.2 Logano GE434 levering in losse elementen 7

4 Verwarmingsketel transporteren 8
- 4.1 Ketellichaam opheffen 8

5 Verwarmingsketel opstellen 9
- 5.1 Werktuigen en hulpmateriaal 9
- 5.2 Aanbevolen afstanden tot de wand 11
- 5.3 Verwarmingsketel op fundament plaatsen 12

6 Ketelblok monteren 13
- 6.1 Montage bij een levering in losse elementen 14
  - 6.1.1 Ketelblok samennippelen 14
  - 6.1.2 Ankerstangen monteren 21
  - 6.1.3 Ketelblok met spuitkit afdichten 22
- 6.2 Ketelblok vervolledigen 23
  - 6.2.1 Ketelnaven afsluiten 23
  - 6.2.2 Injectiebuis en aansluitstuk monteren 25
- 6.3 Tweede ketelblok monteren 27
  - 6.3.1 Ketelblokken positioneren 28
  - 6.3.2 Aftapkraan monteren (toebehoren) 28
- 6.4 Waterzijdige leidingen monteren 29
  - 6.4.1 Vertrekleiding monteren 29
  - 6.4.2 Retourleiding monteren 30
  - 6.4.3 Ringsmoorklep monteren 30
- 6.5 Dichtheid testen 32
  - 6.5.1 Dichtheidstest voorbereiden 32
  - 6.5.2 Dichtheidstest uitvoeren 32
- 6.6 Rookgasverzamelaar monteren 34
  - 6.6.1 Clipmoeren aanbrengen 34
  - 6.6.2 Afdichtinggroef afdichten 34
  - 6.6.3 Middendeel en voorwand monteren 35
  - 6.6.4 Afscheidingswand monteren 36
  - 6.6.5 Rechter en linker zijwand monteren 36
  - 6.6.6 Reinigingsdeksel monteren 37
- 6.7 Gasbrander en gaskleppen monteren 37

Inhoudsopgave

6.7.1 Bodemplaat monteren 37
6.7.2 Langssokkels monteren 38
6.7.3 Gasbrander monteren 39
6.8 Trekonderbreker monteren 40
6.9 Consoles monteren 41
6.10 Rugwand en isolatie van de rugwand monteren 41
6.11 Isolatie monteren 44
6.12 Ketelmantel monteren 46
6.12.1 Dwarssokkel monteren 46
6.12.2 Zijdelingse ketelafdekkappen monteren 47
6.12.3 Kabelgoten monteren 47
6.12.4 Voorste ketelafdekkap monteren 47
6.12.5 Achterste ketelafdekkap monteren 48
6.12.6 Afdekplaat monteren 48

7 Regeltoestellen monteren 49
7.1 Regeltoestel monteren 49
7.2 Bijkomend regeltoestel HT 3101 monteren en aansluiten 50
7.2.1 Maximum vertrektemperatuur aan de STB wijzigen 50
7.2.2 Veiligheidstemperatuurbegrenzer (STB) instellen 51
7.2.3 Bijkomend regeltoestel HT 3101 aansluiten 53

8 Brandersturing monteren en aansluiten 56
8.1 Analoge brandersturing 56
8.2 Digitale brandersturing 57
8.3 Rookgasbeveiliging monteren 58

9 Overige onderdelen van de ketelmantel monteren 59

10 Rookgasverbinding Logano GE434-dubbele ketel 60

11 Trefwoordenregister 61

1 Veiligheid

Respecteer deze aanwijzingen voor uw eigen veiligheid.

1.1 Voorgeschreven toepassing

De specifieke gasketel Logano GE434 is geconcipieerd voor de opwarming van het verwarmingswater en van meergezinswoningen.

1.2 Soorten aanwijzingen

Er wordt een onderscheid gemaakt tussen twee niveaus van gevaren; die allebei door een afzonderlijk signaalwoord aangeduid worden:



LEVENSGEVAAR

Wijst op een gevaar, dat eventueel van het product voortkomt, dat kan leiden tot zware lichamelijke letsels, zelfs met de dood tot gevolg, wanneer onvoldoende voorzorgsmaatregelen genomen worden.



GEVAAR VOOR VERWONDINGEN / SCHADE AAN DE INSTALLATIE

Wijst op een situatie die potentieel gevaarlijk is en die zou kunnen lijden tot lichte en matige lichamelijke letsels of materiële schade.

Bijkomende symbolen voor het aangeven van gevaren en aanwijzingen voor de gebruiker:



LEVENSGEVAAR

door elektrische stroom.



AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Tips voor een optimaal gebruik van de toestellen en een optimale instelling, evenals andere nuttige informatie.

1.3 Respecteer deze aanwijzingen



SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door een onvakkundige montage.

- Respecteer bij de plaatsing en voor de werking van de verwarmingsinstallatie de regels van de techniek, evenals de bouw- en wettelijke bepalingen!

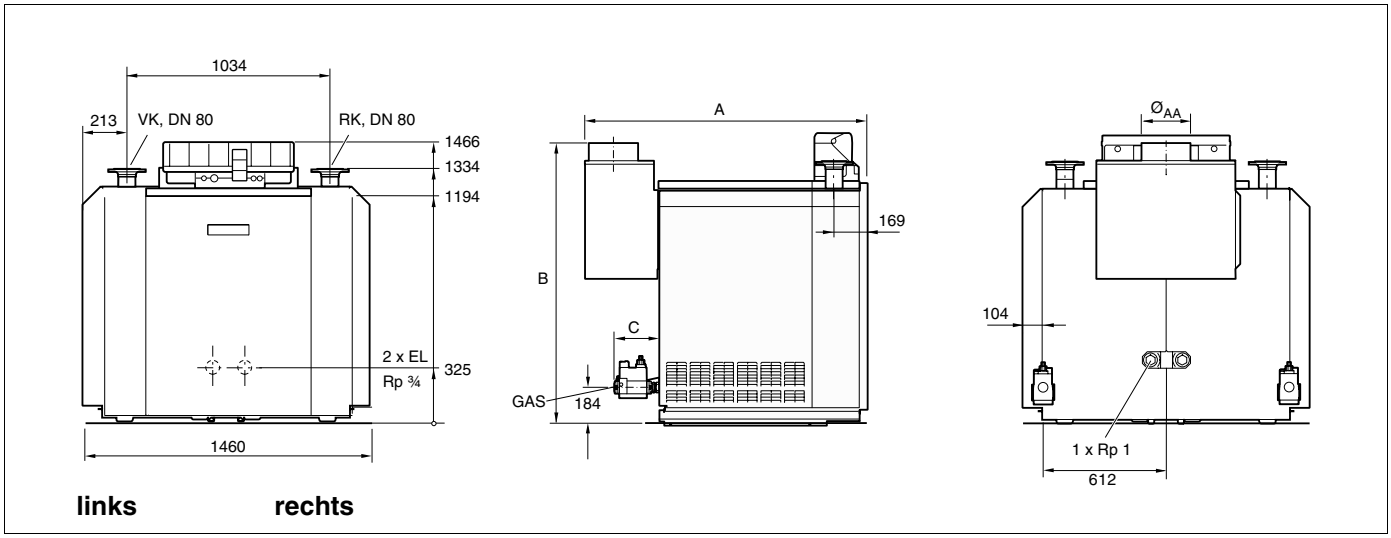


GEVAAR VOOR VERWONDINGEN

door het niet correct beveiligen van de ketelelementen.

- Maak voor het transport van de ketelelementen gebruik van de geschikte transportmiddelen, bv. een transportwagentje, een kar met spanriem, een trap- of tredekar.
- Beveilig de ketelelementen tegen wegglijden tijdens het vervoer met de transportmiddelen.

2 Afmetingen en aansluitingen



Afb. 1 Rug-, zij- en vooraanzicht (maten in mm)

Ketelgrootte Grootte/El.	A mm	B mm	C mm	Ø AA mm	Ø GAS	Gewicht netto[1] kg
150/2x7	1427	1425	193	250	Rp ¾	815
175/2x8	1582	1475	193	300	Rp ¾	911
200/2x9	1687	1475	193	300	Rp ¾	1017
225/2x10	1792	1475	193/223	300	Rp ¾/1¼	1116
250/2x11	1957	1375	223	360	Rp 1¼	1228
275/2x12	2062	1375	223	360	Rp 1¼	1330
300/2x13	2167	1375	223	360	Rp 1¼	1424
325/2x14	2312	1375	223	400	Rp 1¼	1526
350/2x15	2417	1375	223	400	Rp 1¼	1623
375/2x16	2522	1375	223	400	Rp 1¼	1718

Tabel 1 Afmetingen en aansluitingen

1 Gewicht met verpakking ca. 6 tot 8 % meer.

Soort	max. NW	Benaming aansluitpunten
GAS	2 x Rp ¾ 2 x Rp 1¼	Gasaansluiting
VK	1 x DN 80	Ketelvertrek
RK	1 x DN 80	Ketelretour
EL	2 x Rp ¾ 1 x Rp 1	Aftap Aansluiting voor MAG

Tabel 2 Gas- en waterzijdige aansluitingen

3 Leveringsomvang

De leveringsomvang van de Logano GE434 in blok verschilt van de leveringsomvang van de Logano GE434 in losse elementen. De componenten van de beide varianten worden hieronder apart opgesomd.

- Controleer bij de levering of de verpakking niet beschadigd is.
- Controleer of de levering compleet is.

3.1 Logano GE434 levering in blok

Onderdeel	Stuks	Verpakking
ketelblok	2	2 paletten
gasbrander voor aardgas E (G20) [1]	2	1 pallet
ketelmantel	1	2 - 3 dozen
isolatie	1	1 folie
trekonderbreker	1	1 doos
rookgasverzamelaar	1	1 doos
brandersturing	2	1 doos
aansluitleiding en montagemateriaal	1	1 pallet

Tabel 3 Leveringsomvang van de Logano GE434 in blok

1 Telkens een gasbrander voor zowel het rechter als het linker ketelblok

3.2 Logano GE434 levering in losse elementen

Onderdeel	Stuks	Verpakking
ketelelementen los		1 - 2 paletten
gasbrander voor aardgas E (G20) [1]	2	1 pallet
ketelmantel	1	2 - 3 dozen
ankerstangen	1	bundel
bodemrails	2	los bijgeleverd
isolatie	1	1 folie
trekonderbreker	1	1 doos
rookgasverzamelaar	1	1 doos
brandersturing	2	1 doos
aansluitleidingen en montagemateriaal	1	1 pallet

Tabel 4 Leveringsomvang van de Logano GE434 in losse elementen

1 Telkens een gasbrander voor zowel het rechter als het linker ketelblok

4 Verwarmingsketel transporteren

In dit hoofdstuk wordt beschreven hoe u de ketel op een veilige manier kan transporteren, zonder hem te beschadigen.



GEVAAR VOOR VERWONDINGEN

door het niet correct beveiligen van de ketelelementen.

- Maak voor het transport van de ketelelementen gebruik van de geschikte transportmiddelen, bv. een transportwagentje, een kar met spanriem, een trap- of tredekar.
- Beveilig de ketelelementen tegen wegglijden tijdens het vervoer met de transportmiddelen.



SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door impact.

De leveringsomvang van de verwarmingsketel bevat onderdelen die gevoelig zijn voor impact.

- Bescherm tijdens het transport de onderdelen tegen schokken en impact.
- Respecteer de transportkenmerken op de verpakkingen.



SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door vuil.

Wanneer de ketel gemonteerd is maar nog niet in bedrijf gesteld wordt, moet u het volgende in acht nemen:

- Bescherm de aansluitingen van de verwarmingsketel tegen vervuiling; laat daarvoor de beschermkapjes voorlopig op de aansluitingen zitten.



AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Verwijder het verpakkingsmateriaal op een milieubewuste manier.

4.1 Ketellichaam opheffen

U kan het ketellichaam opheffen en transporteren met een kraan.



GEVAAR VOOR VERWONDINGEN

wanneer de last naar beneden valt.

- Maak enkel gebruik van koorden die allemaal even lang zijn.
- Maak enkel gebruik van koorden die in perfecte staat zijn.
- Hef het ketellichaam enkel op met een kraan, wanneer u over de nodige kwalificaties beschikt.

5 Verwarmingsketel opstellen

In dit hoofdstuk wordt beschreven hoe de Logano GE434 vakkundig opgesteld kan worden.



OPGELET!

SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door vorst.

- Stel de installatie op in een vorstvrije ruimte.

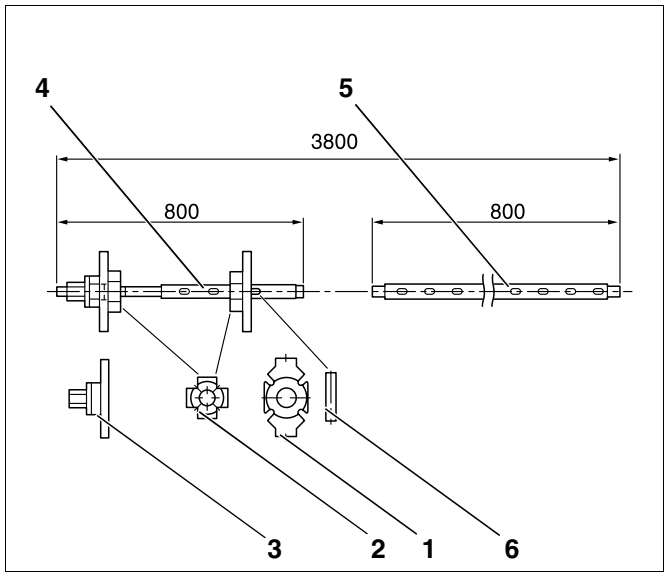
5.1 Werktuigen en hulpmateriaal

Voor de montage van de verwarmingsketel heeft u de hieronder opgesomde werktuigen en hulpmaterialen nodig (de opgesomde objecten maken geen deel uit van de leveringsomvang):

– keteltrekstangen 2.3 (afb. 2, pagina 10)
– montageset voor het ondersteunen van het ketelblok tijdens het samennippelen van de ketelelementen
– handhamer, evenals houten of rubberen hamer
– halfronde fijne vijl
– schroevendraaier (kruis en normaal)
– vlakke beitel
– dopsleutels SW 8, 10, 13, 16, 18, 24, 27
– steeksleutels SW 8, 10, 13, 16, 18, 24, 27
– onderlegspieën, plaatstalen strips
– poetskatoen, dweil
– fijn schuurpapier
– stalen borstel
– machineolie
– oplosmiddel (benzine of verdunner)
– waterpas, meetstok, krijt, richtlat
– flens met ontluchtingsvoorziening (voor drukproef)
– lijnoliemenie (stroperig; leveringsomvang)
– ketelkit (spuitkit in patroon; leveringsomvang)
– grafietpasta (om schroeven en bouten in te smeren)
– penseel
– hefgereedschap
– beugelpistool

Set keteltrekstangen maat 2.3 (compleet in gereedschapskist)

Ketel-element	Trekstangen per ketelnaaf	Verleng-stukken per ketelnaaf	Lengte (totaal) in mm
7 - 16	1	3	3080



Afb. 2 Set keteltrekstangen maat 2.3 (maten in mm)

Pos. 1: *tegenflens*

Pos. 2: *bijkomende flens*

Pos. 3: *perseenheid*

Pos. 4: *trekstang*

Pos. 5: *verlengstuk*

Pos. 6: *spie (grootte 2.3)*

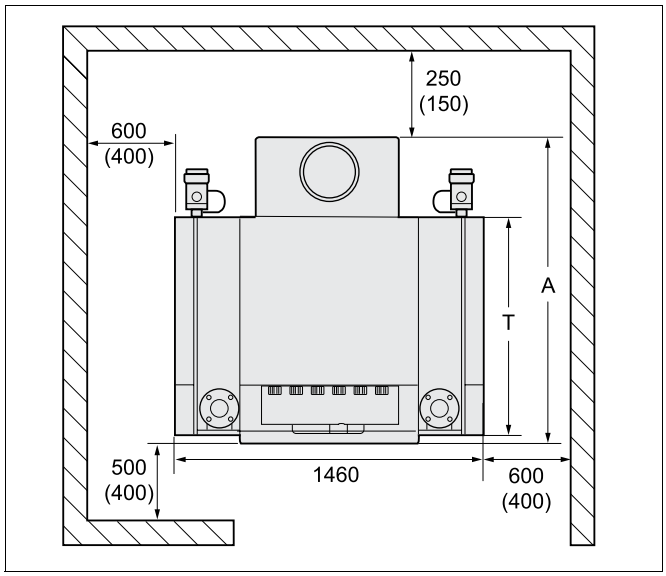
5.2 Aanbevolen afstanden tot de wand

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Bij de opstelling van de ketel moeten de aangegeven afstanden tot de wand in acht genomen worden. Om de montage-, service- en onderhoudswerkzaamheden te vergemakkelijken moeten de aanbevolen afstanden tot de wand gerespecteerd worden (afb. 3).

Ketelgrootte	Ketel-elementen per ketelblok	Maat T mm	Maat A mm
150	7	1060	1427
175	8	1165	1582
200	9	1270	1687
225	10	1375	1792
250	11	1480	1957
275	12	1585	2062
300	13	1690	2167
325	14	1795	2312
350	15	1900	2417
375	16	2005	2522

Tabel 5 Ketelmaten



Afb. 3 Opstellingsruimte met de verwarmingsketel (maten in mm)

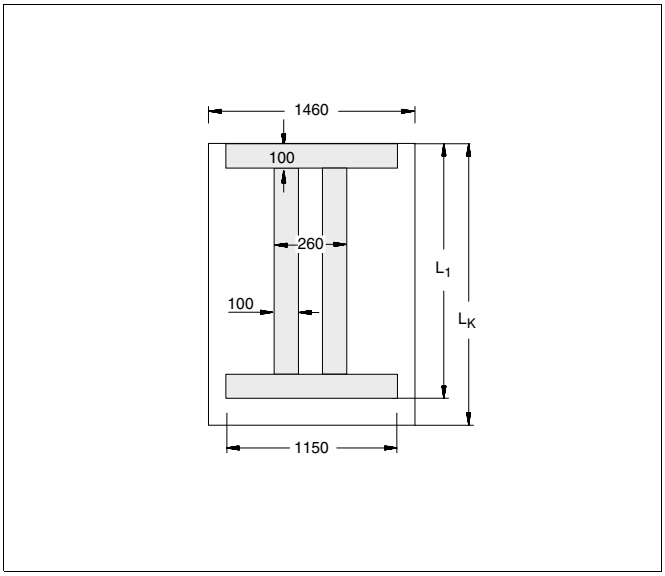
5.3 Verwarmingsketel op fundament plaatsen

Indien nodig kan u ter plaatse een fundament met de afmetingen aangegeven in afb. 4 en tab. 6 bouwen.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Zorg ervoor dat het vlak- of hoekstaal niet compleet ingebetoneerd wordt, opdat u bij de montage van de ketel de ketelleden nog op het fundament zou kunnen verschuiven. De afmetingen van het fundament hangen af van de ketelgrootte (zie afb. 4 en tab. 6).

Het is raadzaam de verwarmingsketel op een fundament van 50–80 mm hoog te plaatsen, zodat de trillingen opgenomen kunnen worden. Het opstellingsvlak moet egaal en vlak zijn. De voorzijde van de ketel moet gelijk met de voorzijde van het fundament geplaatst worden.



Afb. 4 Afmetingen van het fundament (maten in mm)

Ketelgrootte	Ketel-elementen per ketelblok	Lengte fundament (L_K)	Lengte (L1)*
150	7	1060	750
175	8	1165	855
200	9	1270	960
225	10	1375	1065
250	11	1480	1170
275	12	1585	1275
300	13	1690	1380
325	14	1795	1485
350	15	1900	1590
375	16	2005	1695

Tabel 6 Maten voor de bouw van een fundament

* *Vlak staal 100 x 5 mm of hoekstaal 100 x 50 x 8 mm*

6 Ketelblok monteren

Al naargelang de leveringsvorm wordt er een onderscheid gemaakt tussen een levering in losse elementen en een levering in blok. Bij een levering in blok is het ketelblok reeds in de fabriek samengebouwd en op dichtheid getest. Indien het ketelblok op basis van de omstandigheden ter plaatse niet als een complete eenheid binnengebracht kan worden, is het dankzij de levering in losse leden mogelijk hem ter plaatse te monteren.

OPGELET!

GEVAAR VOOR VERWONDINGEN

door het niet correct beveiligen van de ketelelementen.

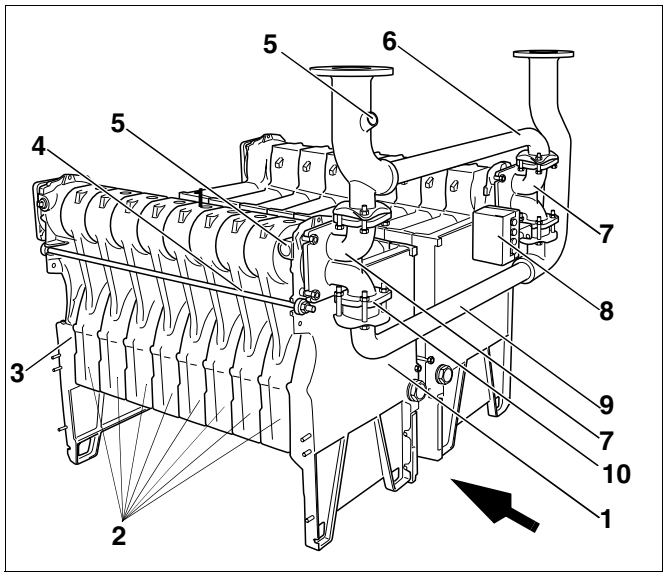
- Maak voor het transport van de ketelelementen gebruik van de geschikte transportmiddelen, een kar met spanriem, een trap- of tredekar.
- Beveilig de ketelelementen tegen wegglijden tijdens het vervoer met de transportmiddelen.

Buderus

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Op afb. 5 zijn het gemonteerde linker en rechter ketelblok afgebeeld. De pijl in afb. 5 geeft de voorzijde van de beide ketelblokken aan. Om de tekening overzichtelijk te houden, worden enkel de ketelelementen van het linker ketelblok aangeduid met de positielijnen.

Elk ketelblok heeft een linker en een rechter eindelement. In de tekst wordt, op de plaatsen waar het noodzakelijk is, een onderscheid gemaakt tussen het voorste en het achterste eindelement. Dit onderscheid moet verwisselingen tussen links en rechts vermijden. Wanneer de omschrijving duidelijk genoeg is, wordt er in de tekst enkel gesproken van het eindelement.



Afb. 5 Gemonteerde linker en rechter ketelblok met de waterzijdige leidingen

Pos. 1: *eindelement vooraan*

Pos. 2: *middenelementen*

Pos. 3: *eindelement achteraan*

Pos. 4: *ankerstang*

Pos. 5: *dompelhuls*

Pos. 6: *vertrekleiding*

Pos. 7: *aansluitstuk*

Pos. 8: *stelmotor*

Pos. 9: *retourleiding*

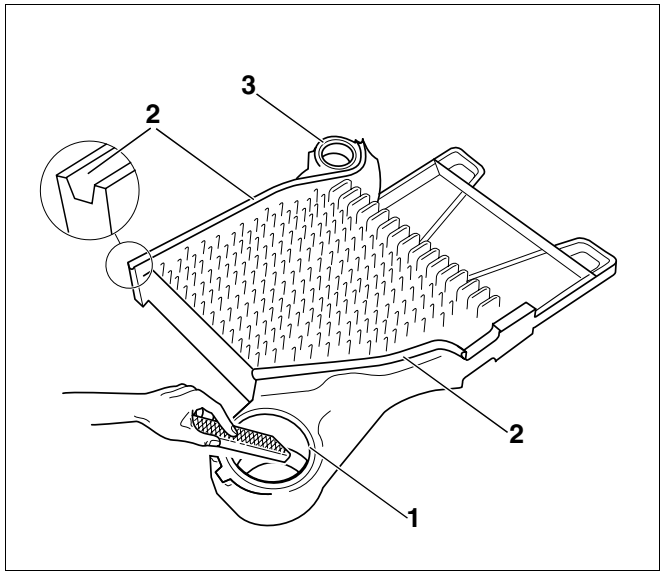
Pos. 10: *aftakkingsstuk*

6.1 Montage bij een levering in losse elementen

De Logano GE434 bestaat uit een rechter en een linker ketelblok. De montage van de beide ketelblokken gebeurt op dezelfde wijze. Monteer de beide ketelblokken, zoals hieronder beschreven.

6.1.1 Ketelblok samennippelen

- Plaats het eindelement met de ribben naar boven op de vloer (afb. 6).
- Reinig de ketelnaven (afb. 6, **pos. 1** en **3**) met schuurpapier en een doek.
- Vijl de eventueel aanwezige bramen aan de ketelnaven (afb. 6, **pos. 1** en **3**) af.
- Reinig de afdichtinggroeven (afb. 6, **pos. 2**) eventueel met een stalen borstel en een doek.



Afb. 6 Ketelnaven ontbramen

Pos. 1: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 2: *afdichtinggroeven*

Pos. 3: *onderste ketelnaaf*



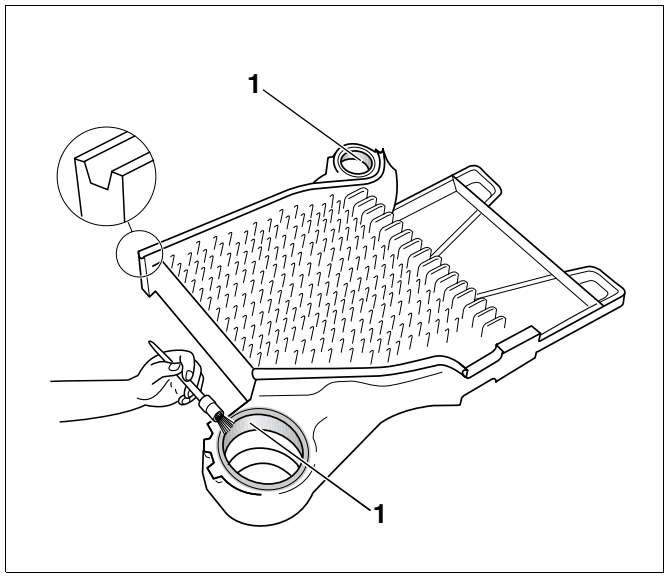
OPGELET!

VERBRANDINGSGEVAAR

door licht ontvlambare reinigingsmiddelen.

- Vermijd bij gebruik van het reinigingsmiddel de nabijheid van vlammen, gloed of vonken.
- Respecteer de veiligheidsaanwijzingen betreffende het reinigingsmiddel.

- Reinig de afdichtingvlakken van de ketelnaven (afb. 7, **pos. 1**) met een in benzine gedrenkte doek.
- Wrijf de menie gelijkmatig op de afdichtingvlakken van de de ketelnaven (afb. 7, **pos. 1**).



Afb. 7 Wrijf de ketelnaven in met menie

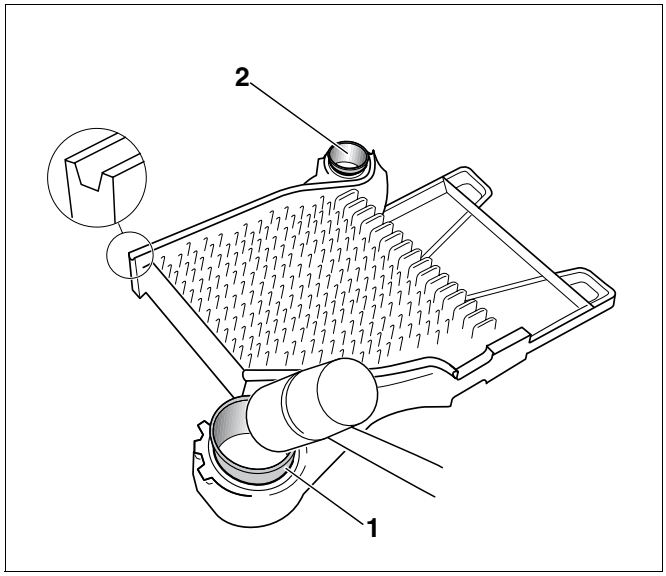
Pos. 1: *afdichtingvlakken van de ketelnaven*

- Controleer of er zich geen bramen aan de nippels bevinden en verwijder ze eventueel met een vijl.
- Reinig de nippels met een in benzine gedrenkte doek.
- Strijk de nippels gelijkmatig in met menie.
- Leg de nippel (afb. 8, **pos. 1** en **2**) recht in de ketelnaven van het eindelement en sla hem er met krachtige hamerslagen kruisgewijs in.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- De bovenste nippel (afb. 8, **pos. 1**) en de onderste nippel (afb. 8, **pos. 2**) zouden na het inslagen ca. 30 mm uit de betreffende naaf moeten steken.

- Verwijder de eventueel ontstane bramen aan de nippels (afb. 8, **pos. 1** en **2**) met een vijl.



Afb. 8 Nippels aanbrengen

Pos. 1: *bovenste nippel in de bovenste ketelnaaf*

Pos. 2: *onderste nippel in de onderste ketelnaaf*

Opdat de afdichtingkoorden (afb. 9, **pos. 1**) goed zouden kleven, moet u ervoor zorgen, dat de afdichtinggroeven schoon en droog zijn.

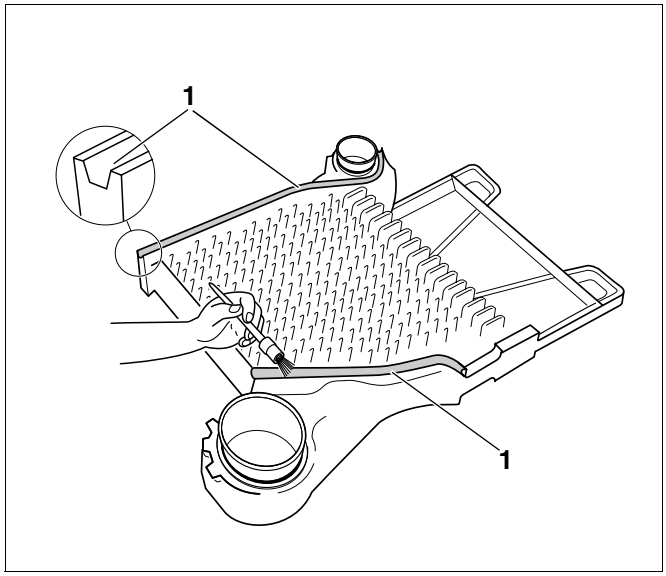
- Strijk de afdichtinggroeven (afb. 9, **pos. 1**) in met hechtingsmiddel (hechtingsgrondlaag) zoals aangegeven in afb. 9.

WAARSCHUWING!

GEVAAR VOOR DE GEZONDHEID

omdat er bij het gebruik van materialen als het hechtingsmiddel, de hechtingsgrondlaag of de menie dampen ontsnappen die schadelijk zijn voor de gezondheid.

- Zorg ervoor dat er een goede verluchting is in de werkruimte.
- Respecteer de gebruiks- en de veiligheidsaanwijzingen op de verpakkingen van de materialen.



Afb. 9 Afdichtinggroeven met hechtingsmiddel instrijken

Pos. 1: *afdichtinggroef*

- Rol de afdichtingkoorden van de bijgeleverde rol op de benodigde lengte af.

OPGELET!

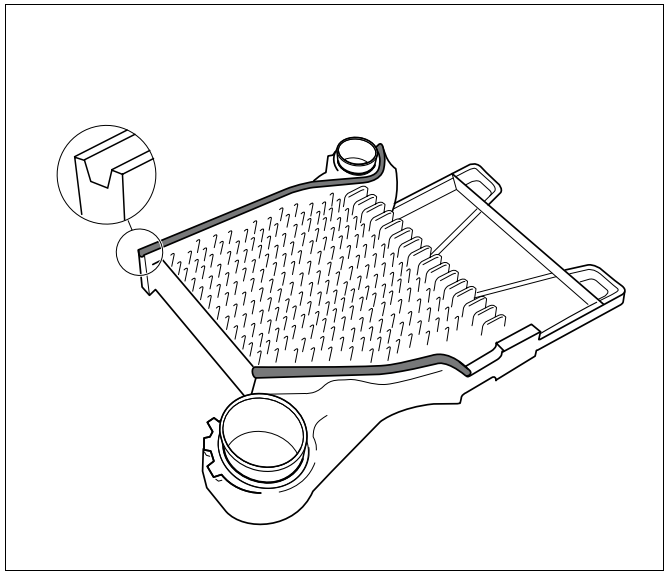
SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door een verkeerd aangebrachte afdichtingkoord.

Wanneer de afdichtingkoorden worden uitgerekt bij het aanbrengen, zal het vlak tussen de ketelelementen niet afgedicht zijn.

- Rek de afdichtingkoorden niet uit.
- Breng de afdichtingkoorden zorgvuldig aan in de afdichtinggroeven van het eindelement.

- Verwijder de papieren onderlaag, wanneer u de afdichtingkoord aanbrengt in de afdichtinggroef.
- Leg de elastische afdichtingkoord in de afdichtinggroeven van het eindelement; begin daarbij bij de bovenste ketelnaaf en druk ze lichtjes aan (afb. 10).



Afb. 10 Afdichtinggroeven met de aangebrachte afdichtingkoorden

Eerste middenelement voorbereiden

- Vijl de eventueel aanwezige bramen van de ketelnaven (afb. 11, **pos. 2** en **5**).
- De afdichtingveren (afb. 11, **pos. 3**) moeten schoon en droog zijn en moeten bijgevolg eventueel eerst gereinigd worden.

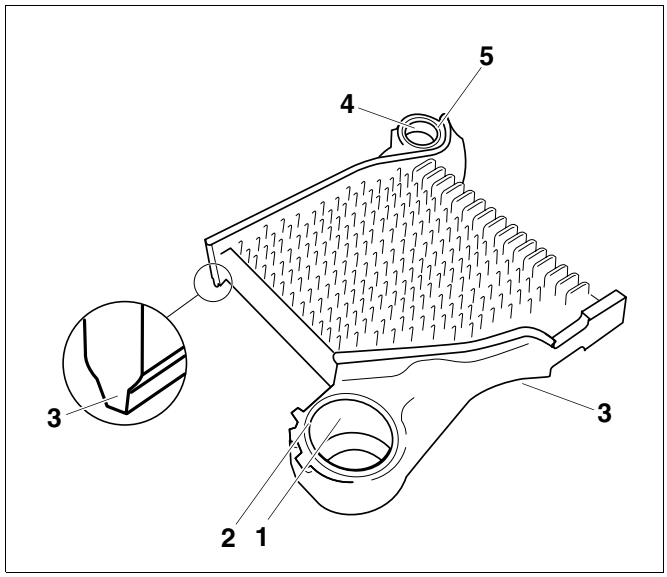
OPGELET!

VERBRANDINGSGEVAAR

door licht ontvlambare reinigingsmiddelen.

- Vermijd bij gebruik van het reinigingsmiddel de nabijheid van vlammen, gloed of vonken.
- Respecteer de veiligheidsaanwijzingen betreffende het reinigingsmiddel.

- Reinig de afdichtingvlakken van de ketelnaven (afb. 11, **pos. 1** en **4**) met een in benzine gedrenkte doen en strijk ze in met menie.



Afb. 11 Middenelement

Pos. 1: *afdichtingvlakken van de bovenste ketelnaaf*

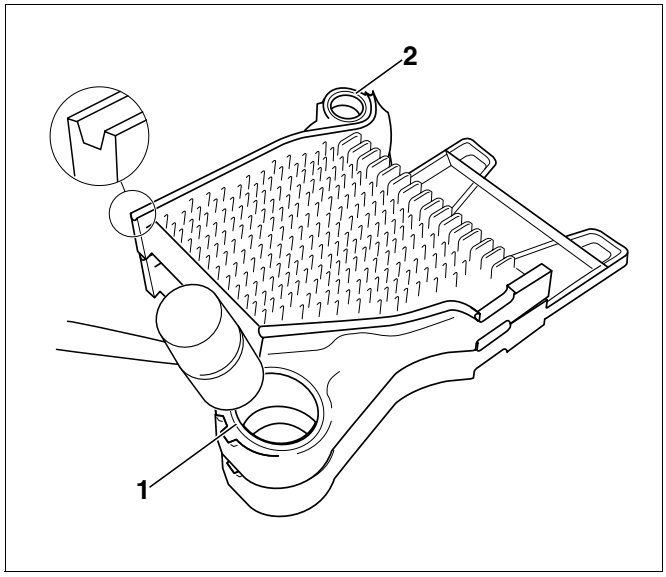
Pos. 2: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 3: *afdichtingveer*

Pos. 4: *afdichtingvlakken van de onderste ketelnaaf*

Pos. 5: *onderste ketelnaaf*

- Plaats het middenelement met de bovenste en de onderste ketelnaaf (afb. 12, **pos. 1** en **2**) op de nippels van het eindelement.
- Klop het middenelement met een houten of rubberen hamer tegen het eindelement aan (afb. 12).
- Positioneer het eindelement met het middenelement en zet ze op de voorziene plaats.



Afb. 12 Middenelement tegen het eindelement kloppen

Pos. 1: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 2: *onderste ketelnaaf*

- Plaats de schoen voor de elementvoet (afb. 13, **pos. 1**) op de voet van het eindelement (afb. 13, **pos. 7**).
- Schroef de bodemrails (afb. 13, **pos. 4**) met de zeskantbouten M8 x 30 (afb. 13, **pos. 3**), de vulringen (afb. 13, **pos. 2**) en de moeren aan de voet van het eindelement (afb. 13, **pos. 7**).

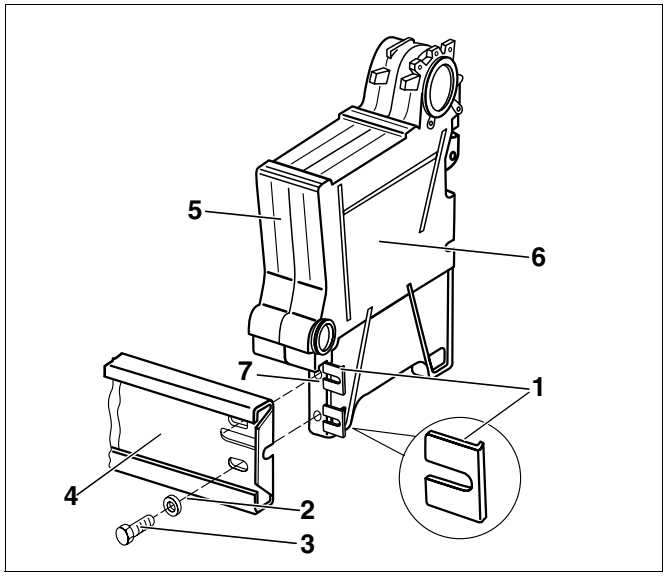
AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Let erop, dat u de vulringen niet vergeet.

Het gedeeltelijke ketelblok (het eindelement (afb. 13, **pos. 6**) en het eerste middenelement (afb. 13, **pos. 5**)) moet tijdens het samennippelen gesteund worden, zodat het niet kan omvallen. Maak voor het ondersteunen van het gedeeltelijke ketelblok gebruik van een montagehulp (afb. 14, **pos.** 1, pagina 18).

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De montagehulp (toebehoren) kan bij het filiaal van Buderus uitgeleend worden.



Afb. 13 Bodemrails monteren

Pos. 1: *schoen voor de elementvoet*

Pos. 2: *vulringen*

Pos. 3: *zeskantbouten M8 x 30*

Pos. 4: *bodemrails*

Pos. 5: *middenelement*

Pos. 6: *eindelement*

Pos. 7: *voet van het eindelement*

6 Ketelblok monteren

Wanneer u niet beschikt over een montagehulp, kan u gebruik maken van een houtblok of iets dergelijks.

De montage van het ketelblok wordt hier met een montagehulp gedemonstreerd (afb. 14, **pos. 1**).

OPGELET!

GEVAAR VOOR VERWONDINGEN

door het niet correct beveiligen van de ketelelementen.

- Beveilig het gedeeltelijke ketelblok met de montagehulp (toebehoren) of met een ander object tegen omvallen.

- Plaats het eindelement (afb. 14, **pos. 2**) met het eerste middenelement (afb. 14, **pos. 3**) op het fundament en kantel het een beetje.
- Schuif de montagehulp (afb. 14, **pos. 1**) onder de ketelelementen en zet de ketelelementen voorzichtig neer.

Nippel de ketelleden aan de bovenste en onderste ketelnaaf samen

OPGELET!

SCHADE AAN DE KETEL

door ongeschikt persgereedschap.

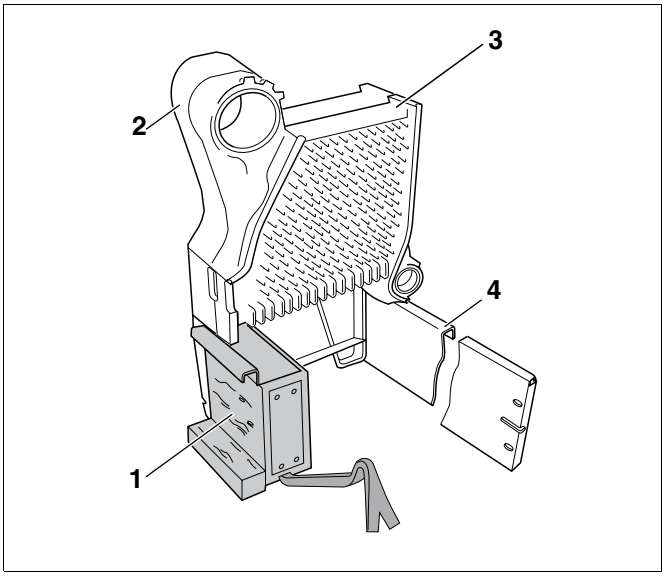
- Maak uitsluitend gebruik van de keteltrekstangen maat 2.3.

OPGELET!

SCHADE AAN HET TREKGEREEDSCHAP

Indien u verder zou samentrekken met losse schroefverbindingen, kunnen de keteltrekstangen beschadigd of vernield worden.

- Controleer de schroefverbindingen van de trekstangen telkens u elementen heeft samengetrokken en draai ze eventueel aan (afb. 15, **pos. 2**). Wanneer de trekstangen helemaal zijn aangedraaid en de draadboring niet meer zichtbaar is, zijn ze correct gepositioneerd.
- Houd de draad van de keteltrekstangen proper. Vuile draadboringen kunnen tijdens het samentrekken leiden tot beschadigingen aan de keteltrekstangen.



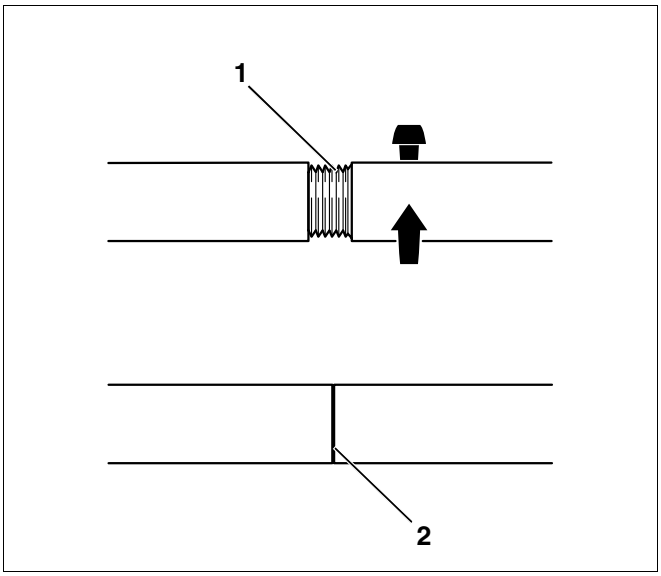
Afb. 14 Ketelelementen met gemonteerde montagehulp

Pos. 1: *montagehulp*

Pos. 2: *eindelement*

Pos. 3: *middenelement*

Pos. 4: *bodemrails*



Afb. 15 Schroefverbinding van de trekstangen

Pos. 1: *schroefverbinding van de trekstangen (niet correct aangedraaid)*

Pos. 2: *schroefverbinding van de trekstangen (correct aangedraaid)*

- Schuif telkens een trekstang (afb. 16 en afb. 17, **pos. 3**) door de bovenste en de onderste ketelnaaf (afb. 16, **pos. 4** en afb. 17, **pos. 6**) van het gedeeltelijke ketelblok.

OPGELET!

SCHADE AAN DE KETEL

door een verkeerd gepositioneerde tegenflens.

Als de bijkomende flens (afb. 16, **pos. 7**) zich bij het samentrekken op de afdichtinggroef van het middenelement (afb. 16, **pos. 1**) bevindt, kan dat leiden tot ondichtheden.

- Zorg ervoor, dat de bijkomende flens (afb. 16, **pos. 7**) vlak op de ketelnaaf ligt.

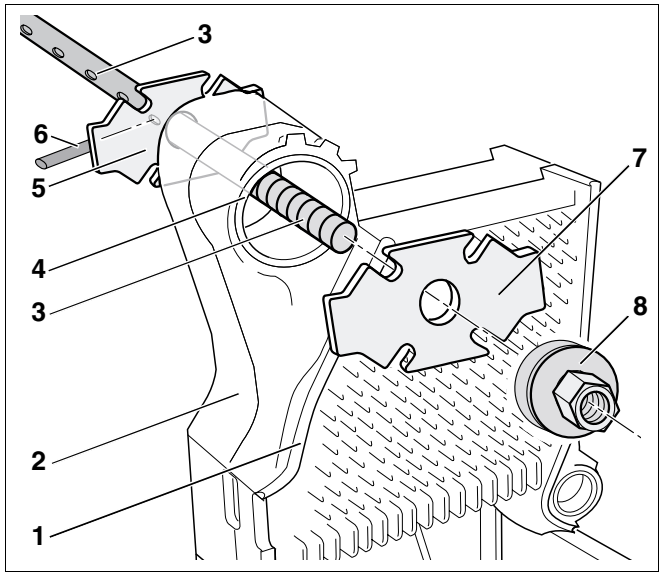
- Schuif de bijkomende flens (afb. 16, **pos. 7**) op de trekstang (afb. 16, **pos. 3**) van de bovenste ketelnaaf (afb. 16, **pos. 4**).
- Schuif de tegenflens (afb. 16, **pos. 5**) op de trekstang (afb. 16, **pos. 3**) van de bovenste ketelnaaf (afb. 18, **pos. 4**) en beveilig ze met de bijhorende spie (afb. 16, **pos. 6**) (vgl. afb. 19, pagina 21).

Buderus

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Schroef de perseenheid zo ver op de draad van de trekstangen, dat de twee draadgangen uit de perseenheden uitsteken.

- Draai het trekgereedschap (afb. 16, **pos. 8**) op de draadboringen van de trekstang (afb. 16, **pos. 3**).



Afb. 16 Bovenste ketelnaaf

Pos. 1: *afdichtinggroef van het middenelement*

Pos. 2: *eindelement*

Pos. 3: *trekstang*

Pos. 4: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 5: *tegenflens*

Pos. 6: *spie*

Pos. 7: *bijkomende flens*

Pos. 8: *perseenheid*

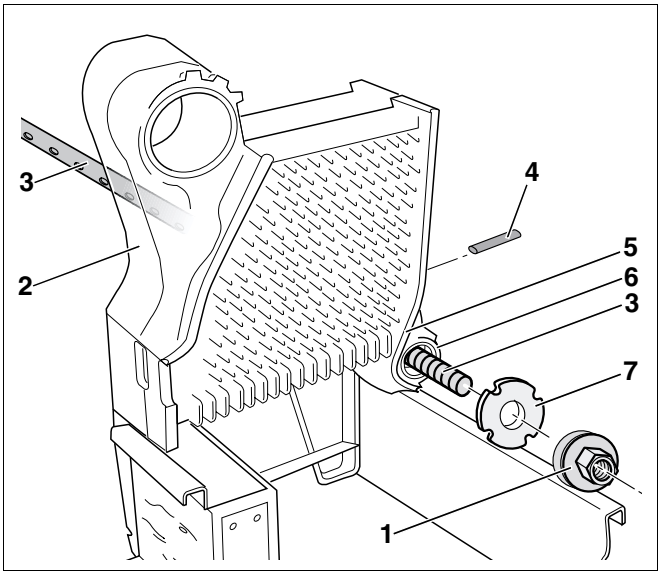
- Schuif de bijkomende flens (afb. 17, **pos. 7**) op de trekstangen (afb. 17, **pos. 3**) (onderste ketelnaaf – afb. 17, **pos. 6**).
- Schuif de tegenflens op de onderste ketelnaaf (afb. 17, **pos. 6**) en beveilig ze met de bijhorende spie (afb. 17, **pos. 4**) (vgl. afb. 19, pagina 21).
- Draai het trekgereedschap (afb. 17, **pos. 1**) op de draadboringen van de trekstang (afb. 17, **pos. 3**).

OPGELET!

SCHADE AAN DE KETEL

door ondichte nippelverbindingen en ongelijkmatig samengetrokken elementen.

- Zorg ervoor, dat u per persbeurt nooit meer dan één nippelverbinding (een nippelverbinding bestaat uit twee elementen) samentrekt.
- De nippels mogen niet schuin in geplaatst worden in de ketelnaven van het ketelelement.



Afb. 17 Onderste ketelnaaf

Pos. 1: *perseenheid*

Pos. 2: *eindelement*

Pos. 3: *trekstang*

Pos. 4: *spie*

Pos. 5: *afdichtinggroef van het middenelement*

Pos. 6: *onderste ketelnaaf*

Pos. 7: *bijkomende flens*

- Plaats de beide ratelsleutels (afb. 18, **pos. 1**) op de spanmoeren van de perseenheid (afb. 18, **pos. 6**) en pers de ketelelementen door gelijkmatig trekken samen.

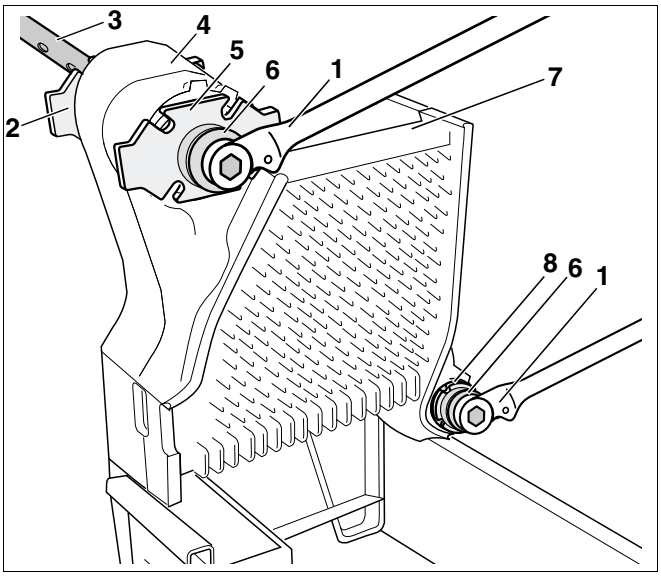
OPGELET!

SCHADE AAN DE KETEL

door te hoge persdruk.

- Wanneer de ketelnaven elkaar raken, mogen de elementen niet verder samengetrokken worden.

- Plaats de montagehulp bij het monteren van de volgende ketelelementen zo, dat ze ongeveer met het halve vlak van de bovenzijde de reeds gemonteerde elementen steunt. Daarvoor moet het ketelblok lichtjes opgehoffen worden.



Afb. 18 Ketelrugzijde

Pos. 1: *ratelsleutel*

Pos. 2: *tegenflens (bovenste ketelnaaf achteraan)*

Pos. 3: *trekstang (bovenste ketelnaaf)*

Pos. 4: *eindelement*

Pos. 5: *bijkomende flens (bovenste ketelnaaf vooraan)*

Pos. 6: *perseenheid*

Pos. 7: *middenelement*

Pos. 8: *bijkomende flens (onderste ketelnaaf vooraan)*

- Plaats het volgende ketelelement op de montagehulp en monteer het zoals beschreven in hoofdstuk 6.1.1 "Ketelblok samennippelen", pagina 14.
- Verplaats de montagehulp in functie van de elementen, hef het ketelblok eventueel wat op.
- Alle overige ketelelementen kunnen gemonteerd worden zoals beschreven in hoofdstuk 6.1.1 "Ketelblok samennippelen", pagina 14.

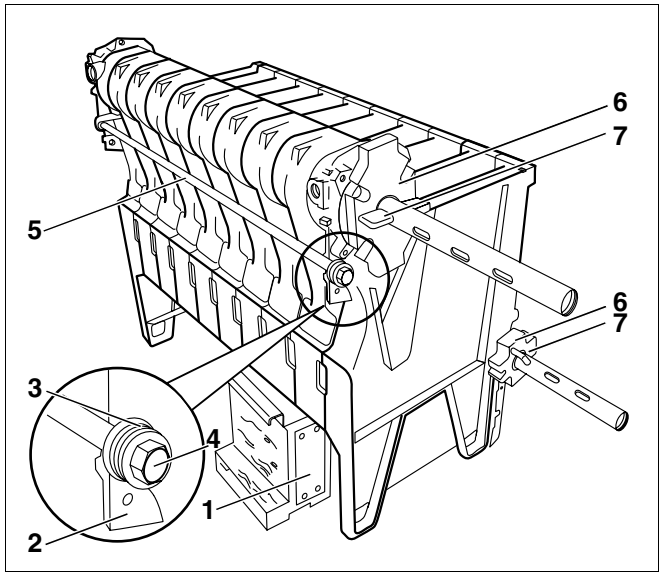
6.1.2 Ankerstangen monteren

Wanneer u alle ketelelementen samengenippeld heeft, moet u de ankerstangen monteren.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Breng de ankerstangen aan, vooraleer u het persgereedschap verwijdert! Neem het persgereedschap er in geen geval eerder af.

- Verdeel de schotelveren (afb. 19, **pos. 3**) gelijkmatig.
- Plaats de ankerstangen (afb. 19, **pos. 5**) met de schotelveren (afb. 19, **pos. 3**) in de gietijzeren nok (afb. 19, **pos. 2**).
- Draai de moeren (afb. 19, **pos. 4**) manueel op de draad van de ankerstangen (afb. 19, **pos. 5**), zodat de vlakken van de schotelveren tegen de gietijzeren nok liggen.
- Draai vervolgens de moeren (afb. 19, **pos. 4**) links en rechts op de ankerstangen (afb. 19, **pos. 5**) 1 tot 1½ slagen aan (M10: 15 Nm; M16: 25 Nm).



Afb. 19 Ankerstangen monteren – volgorde van de schotelveren

Pos. 1: *montagehulp*

Pos. 2: *gietijzeren nok*

Pos. 3: *schotelveren*

Pos. 4: *moer*

Pos. 5: *ankerstang*

Pos. 6: *tegenflens*

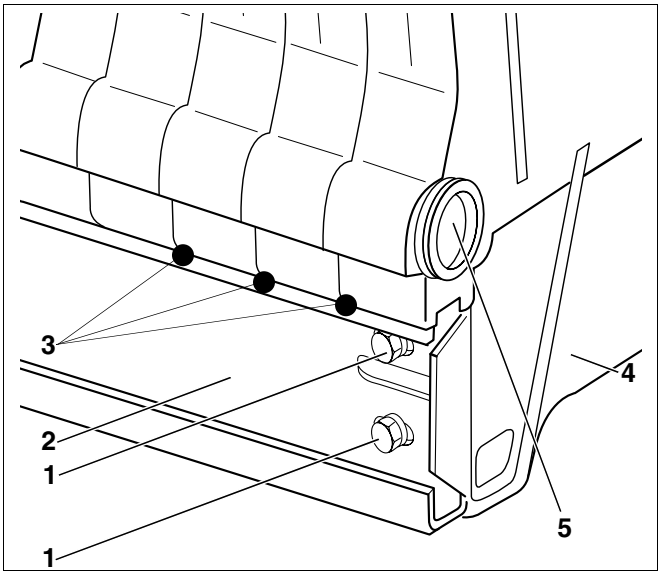
Pos. 7: *spie*

- Plaats de schoen voor de voet van het element zoals in afb. 13, pagina 17 op het eindelement (afb. 20, **pos. 4**).
- Bevestig de bodemrails (afb. 20, **pos. 2**) met twee zeskantbouten M8 x 30 (afb. 20, **pos. 1**) en de moeren aan het eindelement (afb. 20, **pos. 4**).

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Vergeet de vulringen niet.

- Nadat de bodemrails aan het eindelement werden bevestigd (afb. 20, **pos. 4**) mag het persgereedschap losgemaakt en verwijderd worden.
- Montagehulp (afb. 19, **pos. 1**, pagina 21) verwijderen.



Afb. 20 Ketelblok afdichten

Pos. 1: *zeskantbout M8 x 30*

Pos. 2: *bodemrails*

Pos. 3: *spuitkit*

Pos. 4: *eindelement*

Pos. 5: *voorste onderste ketelnaaf*

6.1.3 Ketelblok met spuitkit afdichten

De vuurhaard van de ketel moet boven de bodemrails met spuitkit afgedicht worden, opdat de ketel geen ondichtheden zou vertonen bij de werking.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De spuitkit zit in de verpakkingseenheid van de rookgasverzamelaar.

- Breng de spuitkit zorgvuldig aan, zoals aangegeven in afb. 20, **pos. 3**.

6.2 Ketelblok vervolledigen

Stiftbouten monteren

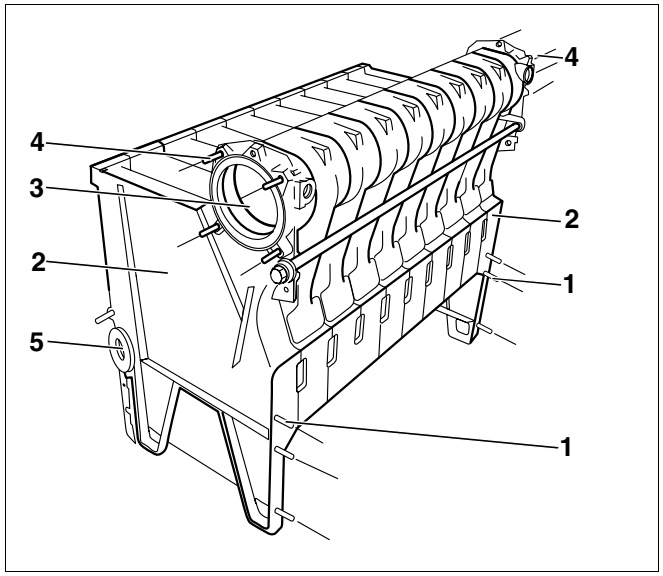
- Draai telkens vier stiftbouten (afb. 21, **pos. 4**) in de draadboringen om de bovenste ketelnaaf (afb. 21, **pos. 3**) links en rechts.
- Draai telkens drie stiftbouten (afb. 21, **pos. 1**) op de voorzijde in de eindelementen (afb. 21, **pos. 2**) links en rechts.

6.2.1 Ketelnaven afsluiten

Onderste ketelnaven afsluiten

De onderste ketelnaven aan de eindelementen (afb. 21, **pos. 2**) van het ketelblok moeten met de bijgeleverde stop afgesloten worden.

- Dicht de stop met aftapopening (aansluitstop 1¾" x ¾") in de voorste onderste ketelnaaf (afb. 20, **pos. 5**, pagina 22) met een vlakke dichting af. Ter plaatse kan er een aftapkraan geïnstalleerd worden.
- Sluit met de blindstop 1¾" de achterste onderste ketelnaaf (afb. 21, **pos. 5**) af. Bij het 2e ketelblok wordt een stop (1¾" x 1"), met aansluitmogelijkheid voor een leiding naar het expansievat, ingeschroefd.



Afb. 21 Stiftbouten monteren

Pos. 1: *stiftbout (telkens 3 stuks M8)*

Pos. 2: *eindelement*

Pos. 3: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 4: *stiftbout (telkens 4 stuks M12)*

Pos. 5: *achterste onderste ketelnaaf*

Bovenste ketelnaven afsluiten

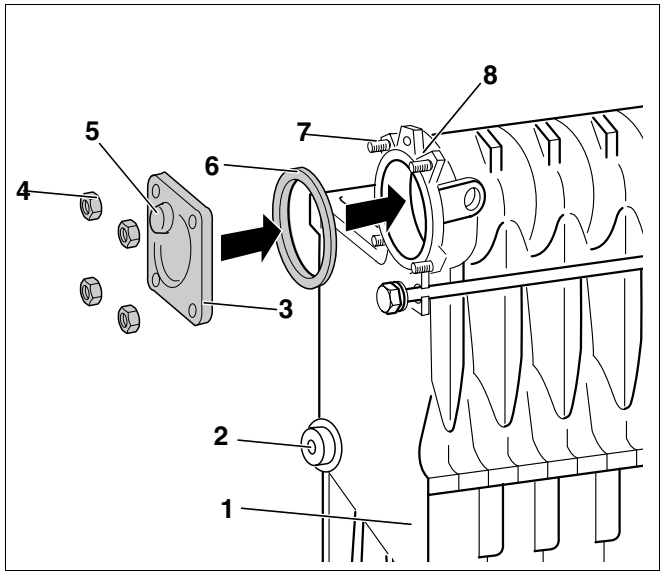
De achterste bovenste ketelnaaf (afb. 22, **pos. 8**) aan het eindelement (afb. 22, **pos. 1**) van het ketelblok moet met een blindflens (afb. 22, **pos. 3**) afgesloten worden.

- Plaats de vlakke dichting (afb. 22, **pos. 6**) op het afdichtingvlak van de achterste bovenste ketelnaaf (afb. 22, **pos. 8**).

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Let erop, dat in gemonteerde toestand de ronding van de blindflens, zoals aangegeven in afb. 22, **pos. 5**, naar het midden van het ketelblok wijst en zich bovenaan bevindt.

- Schuif de blindflens (afb. 22, **pos. 3**) op de stiftbouten (afb. 22, **pos. 7**) van de achterste bovenste ketelnaaf (afb. 22, **pos. 8**) en bevestig ze met moeren (afb. 22, **pos. 4**).



Afb. 22 Blindflens monteren

Pos. 1: *eindelement*

Pos. 2: *achterste onderste ketelnaaf (afgesloten met blindstop)*

Pos. 3: *blindflens*

Pos. 4: *moeren (4x)*

Pos. 5: *ronding aan de blindflens*

Pos. 6: *vlakke dichting*

Pos. 7: *stiftbouten (4x)*

Pos. 8: *achterste bovenste ketelnaaf*

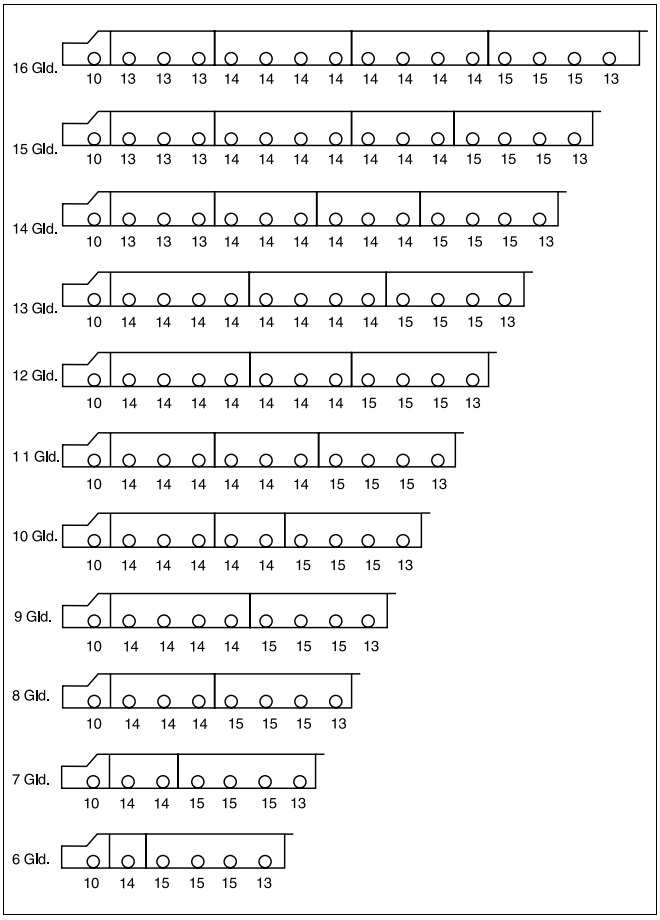
6.2.2 Injectiebuis en aansluitstuk monteren

Injectiebuis monteren

De injectiebuis bestaat uit een begindeel en -in functie van de grootte van de ketel- één tot drie verlengstukken en een eindstuk met een nok (afb. 23). De nok dient voor het bijstellen van de injectiebuis en moet daarom in de ronding van de blindflens (afb. 22, **pos. 5**, pagina 24) ingevoerd worden. De injectiebuis wordt langs de voorkant in de bovenste ketelnaaf geschoven (afb. 25, pagina 26).

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Let erop, dat de dompelhulzen nog niet ingebouwd werden, aangezien de injectiebuis er anders niet ingeschoven kan worden.



Afb. 23 Inschuifplan van de injectiebuis voor alle ketelgroottes (boringen Ø in mm)

- Schuif het eindstuk van de injectiebuis (afb. 25, **pos. 5**, achteraan met de nok (afb. 25, **pos. 4**)) in de open, bovenste naaf, tot ¾ van de lengte.
- Schuif het verlengstuk op het eindstuk van de injectiebuis en bevestig het met een schroef M5 x 16.

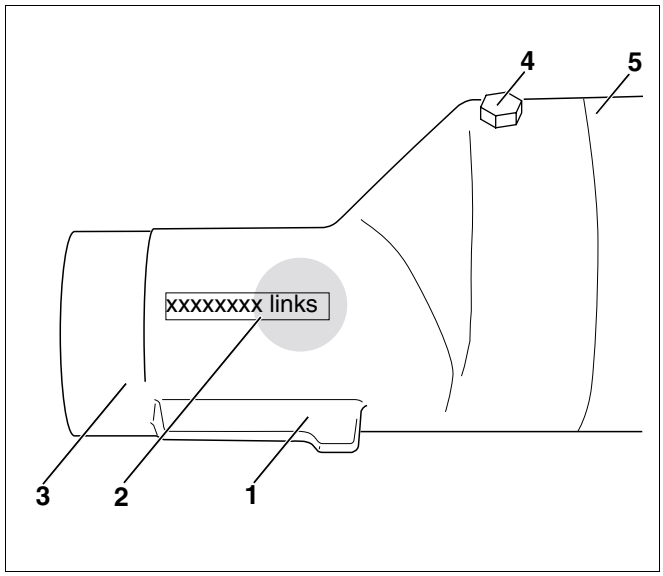
OPGELET!

SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door verkeerde montage van de aansluitstukken van de injectiebuis (afb. 24).

- Controleer of de dichtingen (afb. 24, **pos. 3**) van het aansluitstuk aanwezig zijn.
- Zorg ervoor, dat het linker aansluitstuk (bedrukt "links" vgl. afb. 24, **pos. 2**) in de bovenste ketelnaaf van het linker ketelblok en het rechter aansluitstuk (bedrukt "rechts") in de de bovenste ketelnaaf van het rechter ketelblok, correct gemonteerd worden.

- Schuif het aansluitstuk van de injectiebuis (afb. 24) op het verlengstuk (afb. 24, **pos. 5**) en schroef het met een schroef M5 x 16 (afb. 24, **pos. 4**) aan het verlengstuk vast.



Afb. 24 Aansluitstuk injectiebuis links

Pos. 1: *nok*

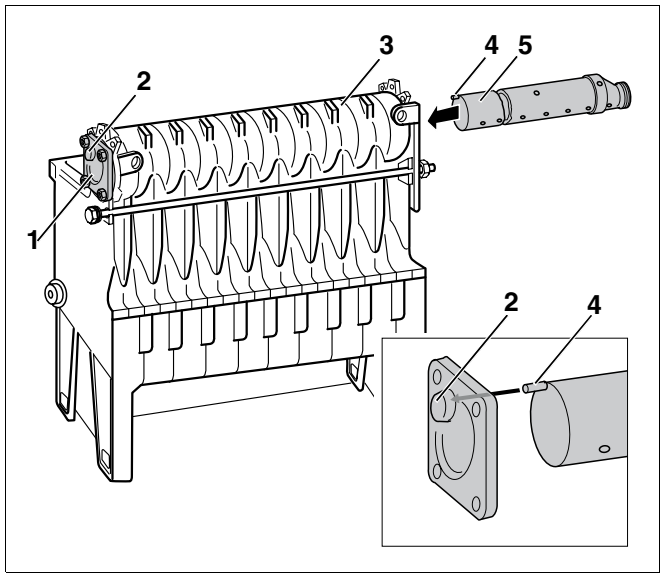
Pos. 2: *bedrukking*

Pos. 3: *dichting*

Pos. 4: *schroef M5 x 16*

Pos. 5: *verlengstuk*

- Schuif de gemonteerde injectiebuis (afb. 25, **pos. 5**) compleet in de bovenste ketelnaaf (afb. 25, **pos. 3**).
- Voer de nok aan het eindstuk van de injectiebuis (afb. 25, **pos. 4**) in de rondingen aan de blindflens (afb. 25, **pos. 2**) in.



Afb. 25 Injectiebuis compleet inschuiven

Pos. 1: *blindflens*

Pos. 2: *ronding aan de blindflens*

Pos. 3: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 4: *nok aan het eindstuk van de injectiebuis*

Pos. 5: *eindstuk van de injectiebuis*

Controleer of de nok (afb. 26, **pos. 1**) van het aansluitstuk van de injectiebuis correct in de groef (afb. 26, **pos. 2**) van de bovenste ketelnaaf (afb. 26, **pos. 5**) zit.

- Bestrijk de buitenvlakken van de dichtring van de injectiebuis (afb. 26, **pos. 3**) in met een glijmiddel.

6.3 Tweede ketelblok monteren

Het tweede ketelblok wordt op dezelfde wijze gemonteerd als het eerste (zie hoofdstuk 6.1.1 "Ketelblok samennippelen", pagina 14 en hoofdstuk 6.2 "Ketelblok vervolledigen", pagina 23).

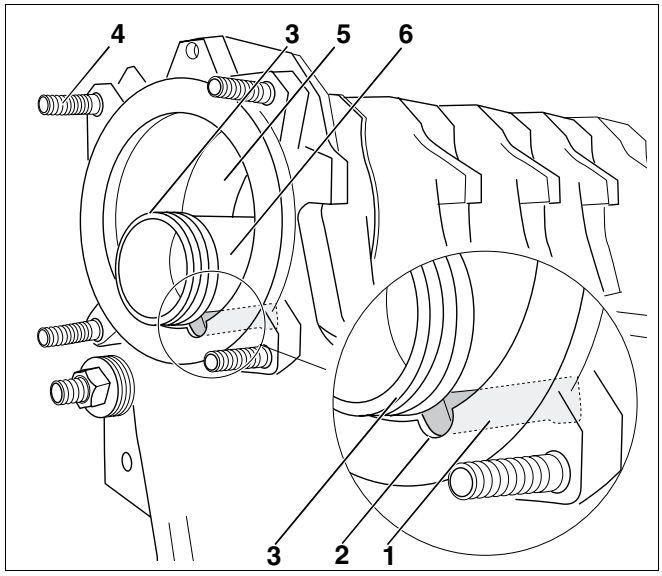
Aansluitstuk monteren

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Let er bij de montage van het aansluitstuk op (afb. 27, **pos. 6**), dat de grotere opening (retour; afb. 27, **pos. 2**) zich onderaan en de kleinere opening (vertrek; afb. 27, **pos. 3**) zich bovenaan bevindt.

Wanneer het aansluitstuk (afb. 27, **pos. 6**) niet precies passend op de injectiebuis (afb. 27, **pos. 8**) geplaatst en aan de stiftbouten (afb. 27, **pos. 4**) geschroefd wordt, is de injectiebuis (afb. 27, **pos. 8**) niet correct geplaatst in de bovenste ketelnaaf (afb. 27, **pos. 5**).
De injectiebuis (afb. 27, **pos. 8**) moet er een beetje uitgetrokken worden en correct geplaatst worden in de bovenste ketelnaaf (afb. 27, **pos. 5**) wanneer ze erin geschoven wordt.

- Strijk de vlakke dichting (afb. 27, **pos. 1**) in met glijmiddel.
- Monteer het aansluitstuk (afb. 27, **pos. 6**) met de moeren met schijf erop geperst (afb. 27, **pos. 7**) en de aangebrachte vlakke dichting (afb. 27, **pos. 1**) aan de stiftbouten (afb. 27, **pos. 4**) van de bovenste ketelnaaf (afb. 27, **pos. 5**) (zie ook afb. 26).



Afb. 26 Positie van het aansluitstuk van de injectiebuis

Pos. 1: *nok van het aansluitstuk*

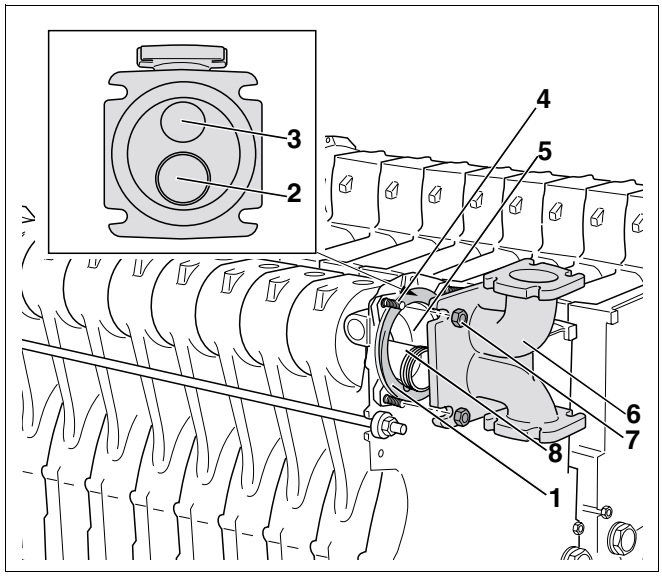
Pos. 2: *groef*

Pos. 3: *dichtring van de injectiebuis*

Pos. 4: *stiftbouten (4x)*

Pos. 5: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 6: *injectiebuis*



Afb. 27 Aansluitstuk monteren

Pos. 1: *vlakke dichting*

Pos. 2: *retour*

Pos. 3: *vertrek*

Pos. 4: *stiftbout (4x)*

Pos. 5: *bovenste ketelnaaf*

Pos. 6: *aansluitstuk*

Pos. 7: *moer met schijf erop geperst (4x)*

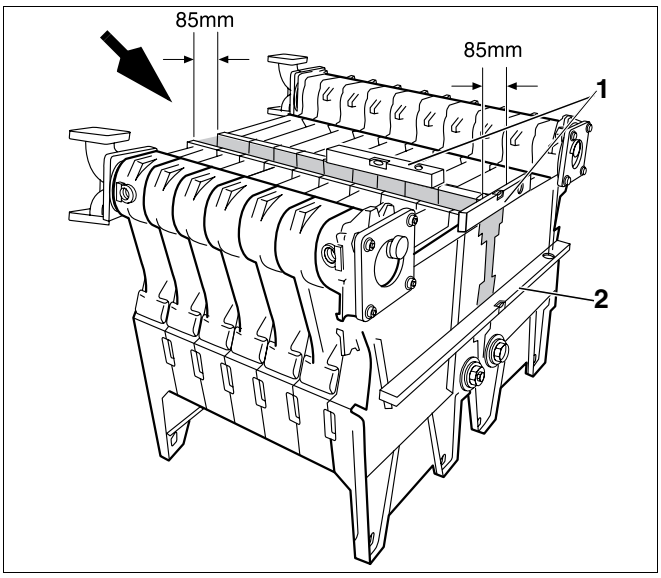
Pos. 8: *injectiebuis*

6.3.1 Ketelblokken positioneren

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De pijl in afb. 28 geeft de voorzijde van de beide ketelblokken aan.

- Positioneer de ketelblokken, zoals aangegeven in afb. 28 parallel ten opzichte van elkaar. De afstand moet 85 mm bedragen.
- Positioneer de ketelblokken zowel horizontaal als verticaal met behulp van een waterpas (afb. 28, **pos. 1**) en een richtlat (afb. 28, **pos. 2**).
- Maak voor het positioneren eventueel gebruik van metalen strips of metalen blokjes.



Afb. 28 Ketelblokken ten opzichte van elkaar positioneren

Pos. 1: *waterpas*

Pos. 2: *richtlat*

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Wanneer u bij het verdere verloop van de montagewerkzaamheden van de ketel problemen ondervindt, kan u ook tijdens de montage van de ketel naderhand de ketelblokken ten opzichte van elkaar positioneren met de behulp van een breekijzer.

6.3.2 Aftapkraan monteren (toebehoren)

Om de ketelblokken te vullen, worden de vul- en aftapkranen direct aan de ketelblokken gemonteerd.

- Dicht de aftapkraan aan elk ketelblok af aan de vul- en aftapaansluiting van de onderste voorste ketelnaaf.

KFE-kraan = vul- en aftapkraan voor de ketel

6.4 Waterzijdige leidingen monteren

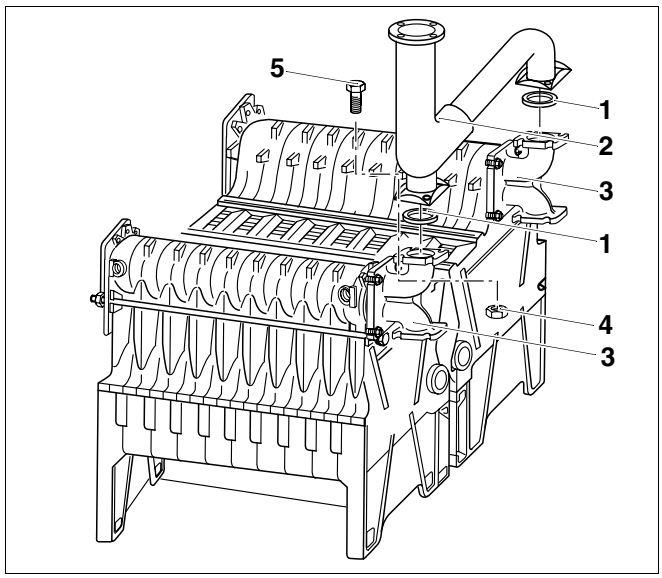
De waterzijdige leidingen bestaan uit een vertrek- en retourleiding, die de afzonderlijke ketelblokken verbinden met het leidingennet.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Als u de zeskantbouten niet door de aansluitflens kan steken, moet u de ketelblokken bijstellen.

6.4.1 Vertrekleiding monteren

- Leg de vlakke dichtingen (afb. 29, **pos. 1**) op de bovenzijde van de beide aansluitstukken (afb. 29, **pos. 3**).
- Plaats de vertrekleiding (afb. 29, **pos. 2**) op de aansluitstukken (afb. 29, **pos. 3**).
- Steek de zeskantbouten M12 x 40 (afb. 29, **pos. 5**) langs boven door de aansluitflens van de vertrekleiding (afb. 29, **pos. 2**) en van het aansluitstuk (afb. 29, **pos. 3**).
- Draai de moeren met schijf erop geperst (afb. 29, **pos. 4**) op de zeskantbouten (afb. 29, **pos. 5**) en draai ze kruisgewijs vast.



Afb. 29 Vertrekleiding monteren

Pos. 1: *vlakke dichting*

Pos. 2: *vertrekleiding*

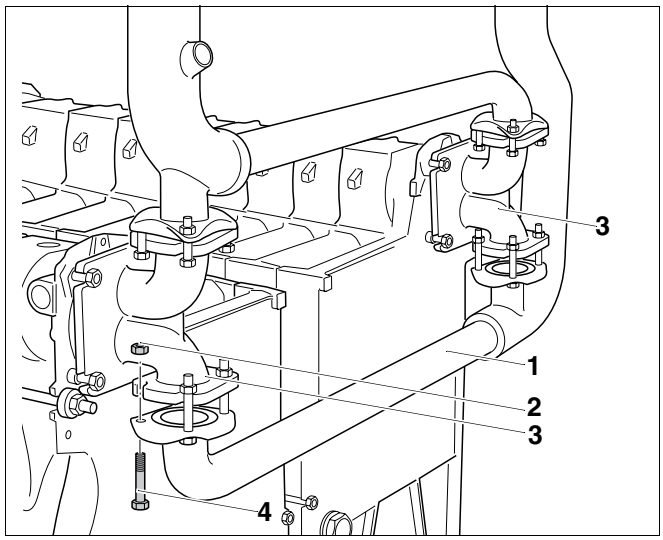
Pos. 3: *aansluitstuk*

Pos. 4: *moeren met schijf erop geperst (4x per aansluitstuk)*

Pos. 5: *zeskantbouten M12 x 40 (4x per aansluitstuk)*

6.4.2 Retourleiding monteren

- Schroef de retourleiding (afb. 30, **pos. 1**) losjes met telkens twee zeskantschroeven M12 x 80 (afb. 30, **pos. 4**) en moeren met schijf erop geperst (afb. 30, **pos. 2**) diagonaal aan de aansluitstukken (afb. 30, **pos. 3**). Plaats de zeskantbouten langs beneden.



Afb. 30 Retourleidingen monteren

Pos. 1: *retourleiding*

Pos. 2: *moeren met schijf erop geperst*

Pos. 3: *aansluitstuk*

Pos. 4: *zeskantschroeven M12 x 80 (4x per aansluitstuk)*

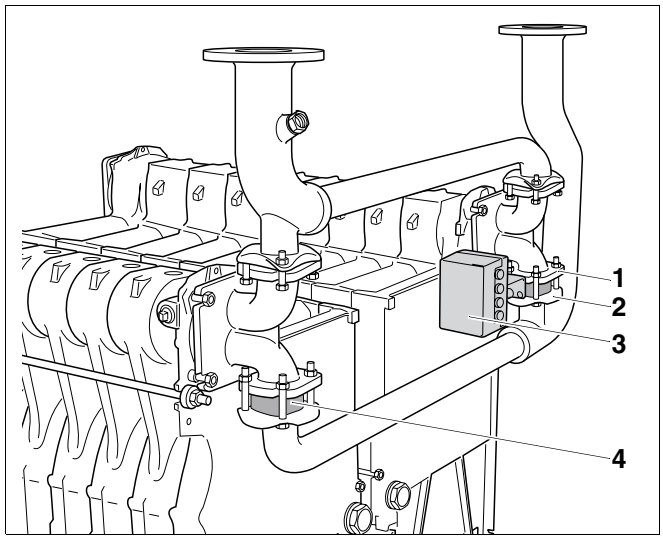
6.4.3 Ringsmoorklep monteren

Vervolgens moet de ringsmoorklep met de stelmotor (afb. 31, **pos. 3**) en het tussenstuk (afb. 31, **pos. 4**) tussen de aansluitflens en de retourleiding en het aansluitstuk gemonteerd worden.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Monteer de ringsmoorklep (afb. 31, **pos. 3**) zo, dat de stelmotor naar het midden van de verwarmingsketel wijst. De elektrische leidingen moeten zich bovenaan bevinden.

- Bouw de ringsmoorklep (afb. 31, **pos. 3**), met de dichtingen erop gekleefd, in tussen de aansluitflens van de retourleiding (afb. 31, **pos. 2**) en het aansluitstuk (afb. 31, **pos. 1**) van het rechter ketelblok (2e trap).
- Bouw het tussenstuk (afb. 31, **pos. 4**), met de dichtingen erop gekleefd, in tussen de aansluitflens van de retourleiding en het aansluitstuk van het linker ketelblok (1e trap).



Afb. 31 Stelmotor en tussenstuk monteren

Pos. 1: *aansluitflens en aansluitstuk*

Pos. 2: *aansluitflens retourleiding*

Pos. 3: *ringsmoorklep met stelmotor*

Pos. 4: *tussenstuk*



OPGELET!

SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door het niet respecteren van de bedrijfsvoorswaarden van de ketel.

Om een correcte werking van de ketel te garanderen, moet u de bedrijfsvoorwaarden absoluut respecteren. U moet eventueel een tweede ringsmoorklep met stelmotor (toebehoren) in plaats van het tussenstuk (afb. 31, **pos. 4**, pagina 30) in het linker ketelblok plaatsen. Dit is het geval,

– wanneer er geen externe componenten gebruikt worden om de volumestroom te verminderen (bv. sturing van de mengklep van de ketel of van een externe smoorklep door de regeling) en

– wanneer de functionaliteit van de gebruikte regeling niet kan voldoen aan de voorwaarden van de Buderus Ecostream-techniek (Buderus regeltoestellen voor een glijdende bedrijfswijze met lage temperaturen, toepasbaar voor middelgrote en grote ketels beschikken over die regellogica).

Richt u daarvoor tot uw filiaal van Buderus.

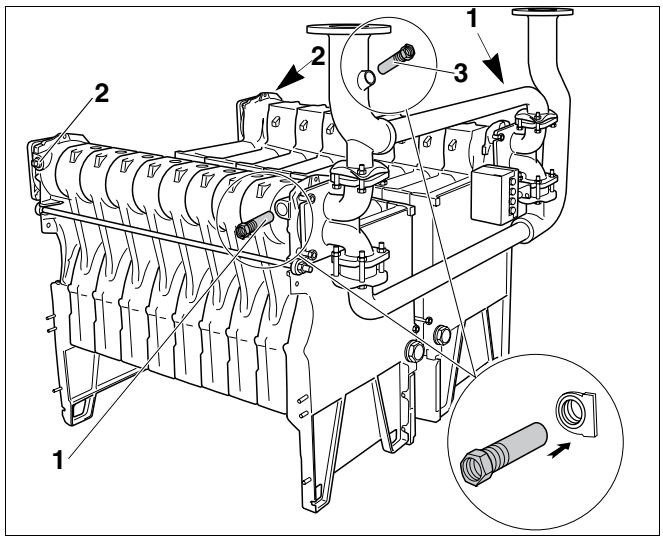
- Schroef met de overige twee zeskantbouten M12 x 80 en moeren met schijf erop geperst de retourleiding compleet vast aan het aansluitstuk. Breng de zeskantbouten langs beneden aan.
- Draai alle aansluitingen die tot nog toe losjes waren aangedraaid nu goed vast aan.

6.5 Dichtheid testen

Voer de dichtheidstest van de ketelblokken enkel uit ingeval van een levering in losse elementen. De dichtheidstest werd bij een levering in blok reeds in de fabriek uitgevoerd.

6.5.1 Dichtheidstest voorbereiden

- Dicht aan de buitenzijde de dompelhulzen (afb. 32, **pos. 1**) en de stop ¾" (afb. 32, **pos. 2**) aan het linker en het rechter ketelblok af.
- Dicht in de vertrekleiding de derde dompelhuls (afb. 32, **pos. 3**, zie montagemateriaal) af.
- Controleer, of aan de onderste voorste ketelnaaf twee aftapkranen zijn aangebracht (zie hoofdstuk 6.3.2 "Aftapkraan monteren (toebehoren)", pagina 28).
- Sluit de achterste opening af (aansluiting voor het expansievat) met een stop.
- Sluit het vertrek en de retour af (monteer de flens voor ontluchting aan de aansluiting van het vertrek en de retour).



Afb. 32 Dompelhulzen en stop afdichten

Pos. 1: *dompelhulzen (linker en rechter ketelblok)*

Pos. 2: *stop (linker en rechter ketelblok)*

Pos. 3: *dompelhuls (vertrekleiding)*

6.5.2 Dichtheidstest uitvoeren

Voer de dichtheidstest uit met een testdruk van 8,6 bar (stemt overeen met de vereisten van de Europese richtlijn voor druktoestellen).

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Neem de gegevens op het typeplaatje in acht.

Maak voor de drukmeting gebruik van een manometer van klasse 1,0.



OPGELET!

SCHADE AAN DE INSTALLATIE

door overdruk.

- Zorg ervoor, dat er tijdens de dichtheidstest geen druk-, regel- of veiligheidstoestellen gemonteerd zijn.

- Vul de ketelblokken langzaam met water via de vul- en aftapkranen. Ontlucht tijdens het vullen, op het hoogste punt, het vertrek en de retour, tot er water uitkomt.
- Wanneer een van de naafverbindingen ondicht is, moet het water eerst aan de vul- en aftapkraan afgetapt worden.
- Demonteer de leidingen voor het vertrek en de retour.
- Verwijder de injectiebuis.
- Maak de ankerstangen los en verwijder ze.
- Haal het ondichte ketelblok uit elkaar door op de betreffende plaatsen, beitels tussen de elementen in te slaan.



AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Reinig de naven vooraleer de ketel weer wordt gemonteerd.
- Maak gebruik van nieuwe nippels en een nieuwe afdichtingkoord voor de montage.
- Trek het ketelblok opnieuw samen.
- Breng de ankerstangen en de injectiebuis aan.
- Monteer de leidingen voor het vertrek en de retour.
- Herhaal de dichtheidstest.



AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

We raden u aan om aan het vertrek een ketelveiligheidsset Logano GE434 aan te sluiten. Die is verkrijgbaar als toebehoren.

6.6 Rookgasverzamelaar monteren

WAARSCHUWING!

LEVENSGEVAAR

door vergiftiging.

- Ga bij de montage van de rookgasverzamelaar uiterst zorgvuldig tewerk, om te voorkomen, dat de rookgassen na de inbedrijfstelling zouden ontsnappen.

De componenten van de rookgasverzamelaar bevinden zich in een afzonderlijke doos. De rookgasverzamelaar bestaat uit:

– 2 zijwanden (links en rechts)

– reinigingsdeksel

– middendeel

– afscheidingswand

– bevestigings- en afdichtingmateriaal

6.6.1 Clipmoeren aanbrengen

De clipmoeren dienen voor het bevestigen van de voorwand.

- Plaats de vier clipmoeren (afb. 33, **pos. 1**) op de eindelementen (waterzijdige aansluiting, vooraan).

6.6.2 Afdichtinggroef afdichten

Buderus

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

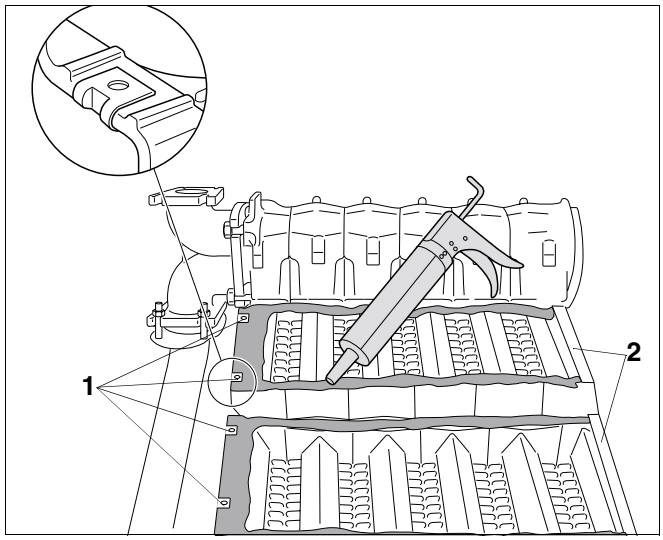
Voor de spuitkit aangebracht wordt, moet u het volgende in acht nemen:

- Bedek ook de clipmoeren (afb. 33, **pos. 1**) met spuitkit.
- Snij van de teut van het patroon 4 cm af, met een snijvlak van ca. 45°, om zo de juiste dikte van 1,5 cm te verkrijgen.

- Vul de afdichtinggroef met de bijgeleverde spuitkit op (afb. 33).

Vul de afdichtinggroef van de eindelementen links (afb. 33, **pos. 2**) nog niet op.

De afdichtinggroef van de eindelementen links wordt pas vlak voor de montage van de trekonderbreker met spuitkit opgevuld.



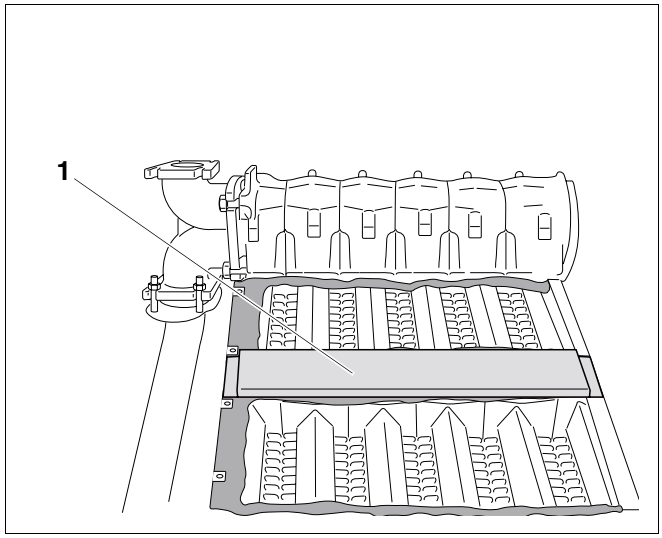
Afb. 33 Clipmoeren en spuitkit aanbrengen

Pos. 1: *clipmoeren op de eindelementen (vooraan)*

Pos. 2: *eindelementen (achteraan)*

6.6.3 Middendeel en voorwand monteren

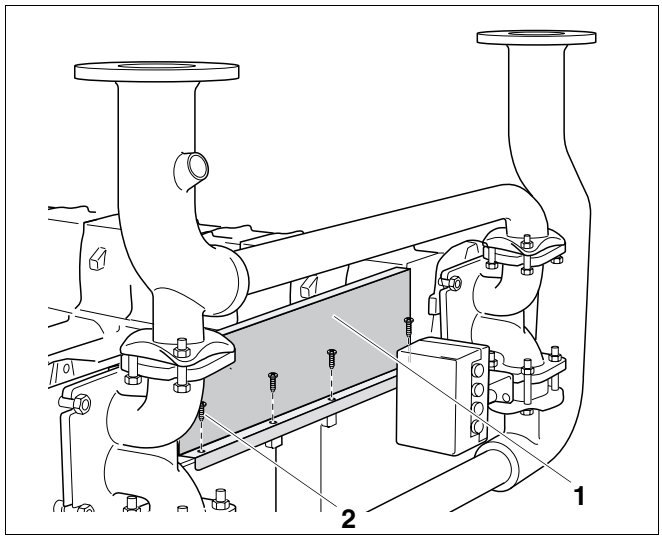
- Plaats het middendeel (afb. 34, **pos. 1**) gelijk met de voorkant van de verwarmingsketel.



Afb. 34 Middendeel aanbrengen

Pos. 1: *middendeel*

- Plaats de voorwand (afb. 35, **pos. 1**) op de clipmoeren en schroef ze losjes aan met de vier schroeven 4,8 x 22 (afb. 35, **pos. 2**).
- Positioneer het middendeel (afb. 34, **pos. 1**) en schroef het vooraan vast met een schroef met vlakke kop 3,9 x 9,5.
- Veeg de overschot aan spuitkit weg.



Afb. 35 Voorwand en middendeel monteren

Pos. 1: *voorwand*

Pos. 2: *schroeven 4,8 x 22 (4x)*

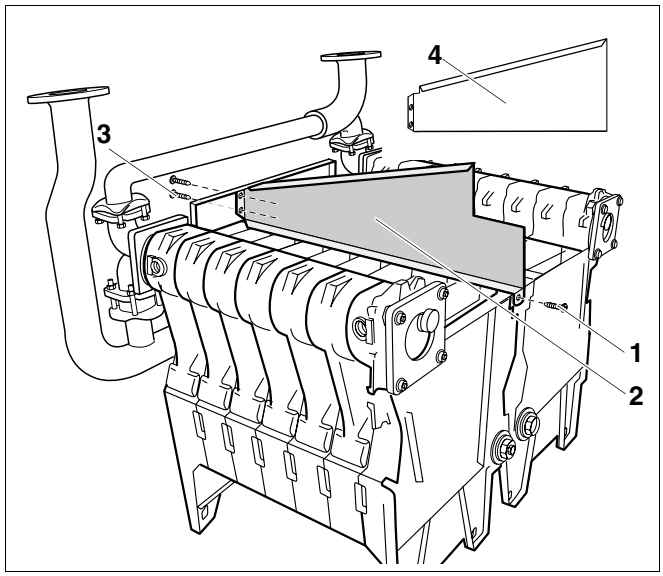
6.6.4 Afscheidingswand monteren

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

voor ketelgrootte 141 kW.

De afscheidingswand van ketelgrootte 141 kW (afb. 36, **pos. 4**) heeft geen uitsparing.

- Breng de afscheidingswand (afb. 36, **pos. 2**) aan en schroef hem losjes aan de voorwand met twee schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (afb. 36, **pos. 3**).
- Schroef de afscheidingswand (afb. 36, **pos. 2**) achteraan met een schroef met vlakke kop (afb. 36, **pos. 1**) losjes aan het middendeel.



Afb. 36 Afscheidingswand monteren

Pos. 1: *schroef met vlakke kop*

Pos. 2: *afscheidingswand*

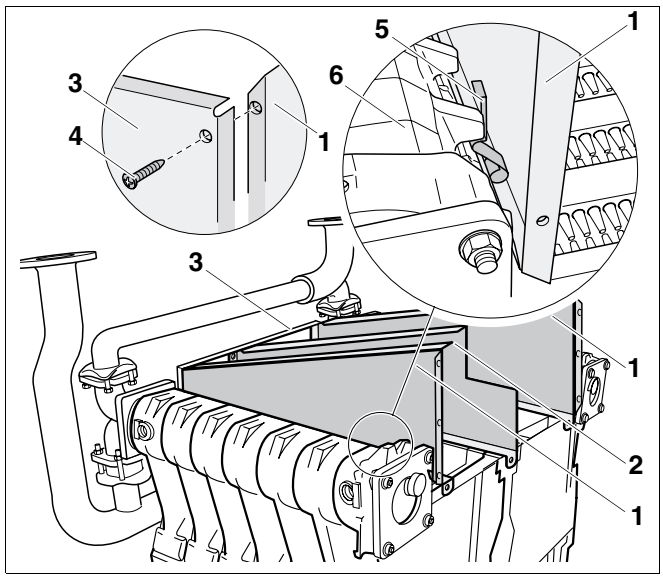
Pos. 3: *schroef 3,9 x 9,5 (2x)*

Pos. 4: *afscheidingswand voor ketelgrootte 141 kW*

6.6.5 Rechter en linker zijwand monteren

- Plaats eerst de ene en dan de andere zijwand (afb. 37, **pos. 1**) in de geleidingsgroef en schroef ze dan met schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (afb. 37, **pos. 4**) aan de voorwand (afb. 37, **pos. 3**).
- Plaats de clipmoeren M6 (in functie van de grootte van de ketel 5 of 7 stuks) op de betroffen uitsparingen van de zijwanden (afb. 37, **pos. 1**) en van de middenwand (afb. 37, **pos. 2**).
- Schuif de vier veren (afb. 37, **pos. 5,** twee links, twee rechts) tussen de zijwanden (afb. 37, **pos. 1**) en het ketelblok (afb. 37, **pos. 6**).

De veren stabiliseren de rookgasverzamelaar en de afdichting tussen het ketelblok en de rookgasverzamelaar.



Afb. 37 Zijwanden monteren

Pos. 1: *zijwand*

Pos. 2: *middenwand*

Pos. 3: *voorwand*

Pos. 4: *schroef met vlakke kop 3,9 x 9,5 (2x)*

Pos. 5: *veer*

Pos. 6: *ketelblok*

6.6.6 Reinigingsdeksel monteren

- Breng het reinigingsdeksel (afb. 38, **pos. 1**) aan en schroef het losjes aan de afscheidingswand (afb. 38, **pos. 3**) en de zijwanden (afb. 38, **pos. 2**) met de messingschroeven M6 x 16 en vulringen.
- Draai de vier bevestigingsschroeven 4,8 x 22 aan de voorwand (afb. 35, **pos. 2**, pagina 35) vast aan.
- Draai alle schroeven van de afscheidingswand (afb. 36, pagina 36) vast aan.

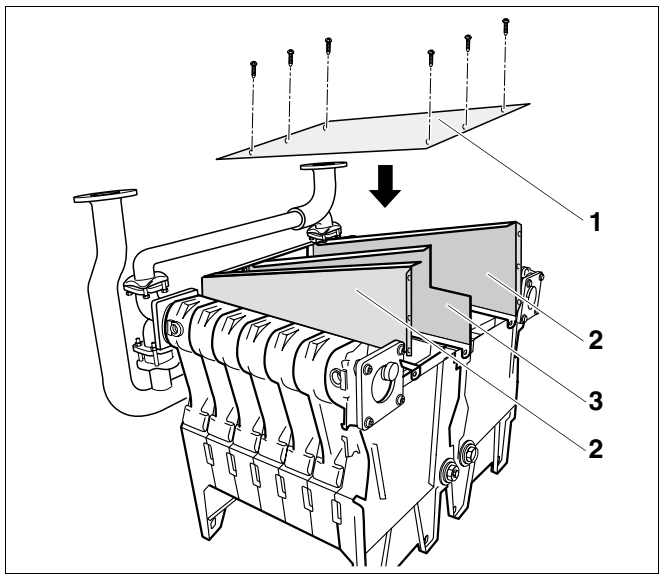
WAARSCHUWING!

LEVENSGEVAAR

door vergiftiging.

Wanneer de veren niet correct gemonteerd werden, kunnen er rookgassen uit de rookgasverzamelaar ontsnappen en in de opstellingsruimte terecht komen (vgl. afb. 37, **pos. 5**, pagina 36).

- Zorg ervoor, dat de veren de zijwanden tegen de binnenste begrenzing van de groef aandrukken.
- Controleer of de spuitkit die is aangebracht de zijwanden op gelijkmatige wijze afdicht.



Afb. 38 Reinigingsdeksel monteren

Pos. 1: *reinigingsdeksel*

Pos. 2: *zijwand*

Pos. 3: *afscheidingswand*

6.7 Gasbrander en gaskleppen monteren

De Logano GE434 bezit twee gasbranders en gaskleppen. De montage wordt hier enkel voor één gasbrander geïllustreerd. De tweede gasbrander moet op dezelfde manier gemonteerd worden op de verwarmingsketel.

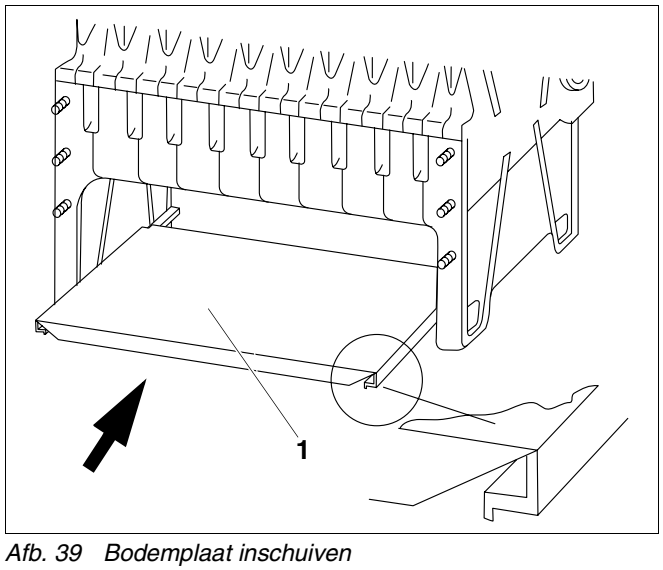
6.7.1 Bodemplaat monteren

- Schuif de bodemplaat (afb. 39, **pos. 1**) in de vuurhaard; open zijde naar onder.

Buderus

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Omgeplooide zijde (gleuf voor secundaire luchttoevoer) naar buiten!
De bodemplaat mag niet enkel aan één zijde uitsteken.



Afb. 39 Bodemplaat inschuiven

Pos. 1: *bodemplaat*

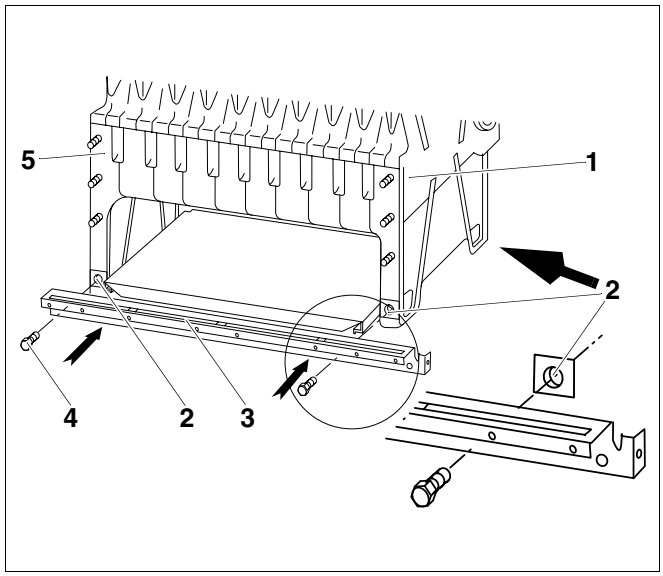
6.7.2 Langssokkels monteren

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De pijl in afb. 40 geeft de voorzijde van het ketelblok aan.

De langssokkels moeten zo aan de verwarmingsketel gemonteerd worden, dat de omgeplooide zijde zich aan de voorkant van de ketel bevindt. De langssokkel steekt aan de voorzijde van de ketel (waterzijdige aansluiting) meer uit dan aan de achterzijde van de ketel (vgl. afb. 40).

- Plaats de clipmoeren M8 (afb. 40, **pos. 2**) aan de voeten van de eindelementen (afb. 40, **pos. 1** en afb. 40, **pos. 5**).
- Schroef de langssokkels (afb. 40, **pos. 3**) losjes aan de eindelementen (afb. 40, **pos. 1** en afb. 40, **pos. 5**) met zeskantbouten M8 x 35 (afb. 40, **pos. 4**).



Afb. 40 Langssokkels monteren

Pos. 1: *eindelement vooraan*

Pos. 2: *clipmoer M8*

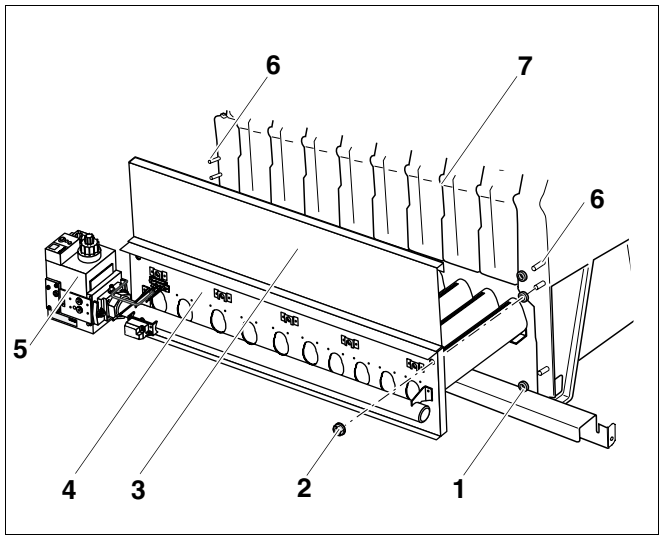
Pos. 3: *langssokkel*

Pos. 4: *zeskantbout M8 x 35 (2x)*

Pos. 5: *eindelement achteraan*

6.7.3 Gasbrander monteren

- Steek de afstandhouder (afb. 41, **pos. 1**) op de stiftbouten (afb. 41, **pos. 6**) van de verwarmingsketel.
- Hang het reinigingsdeksel (afb. 41, **pos. 3**) boven de branderplaat (afb. 41, **pos. 4**) op de gietijzeren boord (afb. 41, **pos. 7**) van het ketelblok.
- Schuif de gasbrander in de vuurhaard (afb. 41). De gasklep (afb. 41, **pos. 5**) moet zich aan de rugzijde van de verwarmingsketel bevinden.
- Bevestig de gasbrander (afb. 41) met moeren met schijven erop geperst (afb. 41, **pos. 2**) aan de stiftbouten (afb. 41, **pos. 6**).



Afb. 41 Gasbrander monteren

Pos. 1: *afstandhouder*

Pos. 2: *moer met schijf erop geperst*

Pos. 3: *reinigingsdeksel*

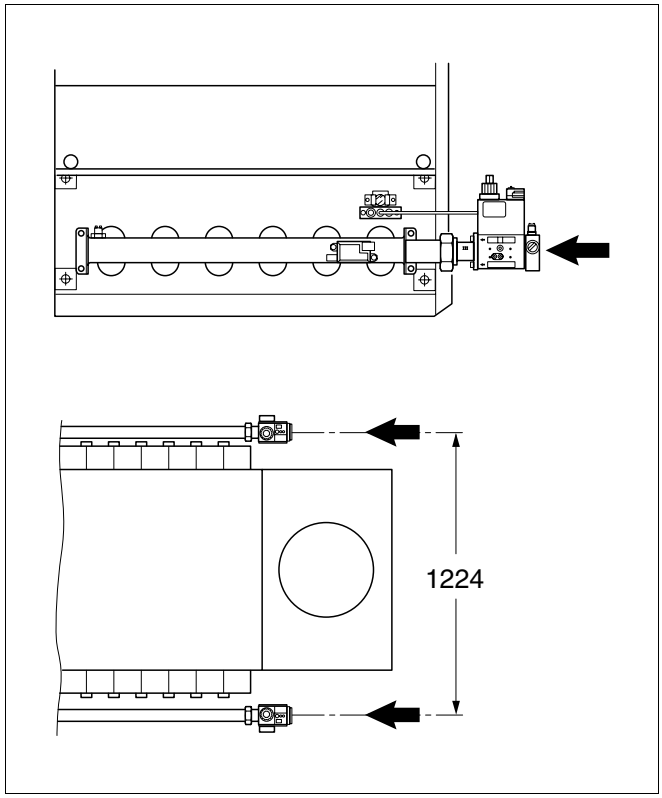
Pos. 4: *branderplaat*

Pos. 5: *gasklep*

Pos. 6: *stiftbouten*

Pos. 7: *gietijzeren boord*

- Monteer de aansluitleidingen spanningsvrij aan de gasaansluiting van de verwarmingsketel (afb. 42).



Afb. 42 Gasaansluiting aansluiten

6.8 Trekonderbreker monteren

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Denk eraan, dat de rookgasklep (toebehoren op bestelling) ingebouwd moet worden in de trekonderbreker vóór die gemonteerd wordt (afb. 43, **pos. 1**), zie afzonderlijk montagevoorschrift.

- Voor de montage van de trekonderbreker moet de afdichtinggroef van de eindelementen (afb. 33, **pos.** 2, pagina 34) opgevuld worden met spuitkit.
- De trekonderbreker (afb. 43, **pos. 1**) wordt met de zes korte schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 aan de zijwanden (afb. 43, **pos. 2**) van de rookgasverzamelaar geschroefd.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Bij de montage van de trekonderbreker (afb. 43, **pos. 1**) moet u erop letten, dat de bovenplaat (afb. 43, **pos. 5**) van de trekonderbreker (afb. 43, **pos. 1**) zich tussen de afscheidingswand (afb. 43, **pos. 4**) en de zijwanden (afb. 43, **pos. 2**) of het reinigingsdeksel (afb. 43, **pos. 3**) bevindt.

- Draai alle losse schroeven van het reinigingsdeksel (afb. 43, **pos. 3**) goed vast.

SCHADE AAN DE INSTALLATIE

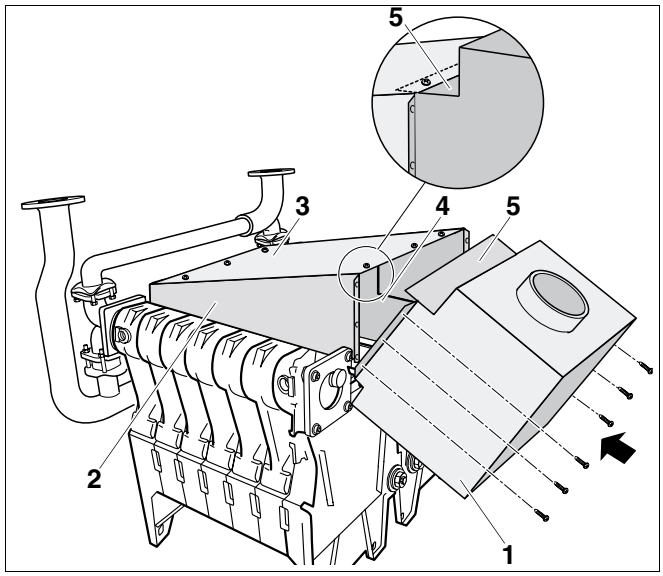
OPGELET!

door een beschadigde dichting.

- Let erop, dat de dichting aan het reinigingsdeksel (afb. 43, **pos. 3**) niet beschadigd wordt.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Ingeval van moeilijkheden met de montage van de trekonderbreker (afb. 43, **pos. 1**), kan u de schroeven van het reinigingsdeksel (afb. 43, **pos. 3**) of van de zijwanden (afb. 43, **pos. 2**) wat losdraaien. Nadat de trekonderbreker correct werd aangebracht, moeten alle overige schroeven goed aangedraaid worden.



Afb. 43 Trekonderbreker monteren

Pos. 1: *trekonderbreker*

Pos. 2: *zijwand*

Pos. 3: *reinigingsdeksel*

Pos. 4: *afscheidingswand*

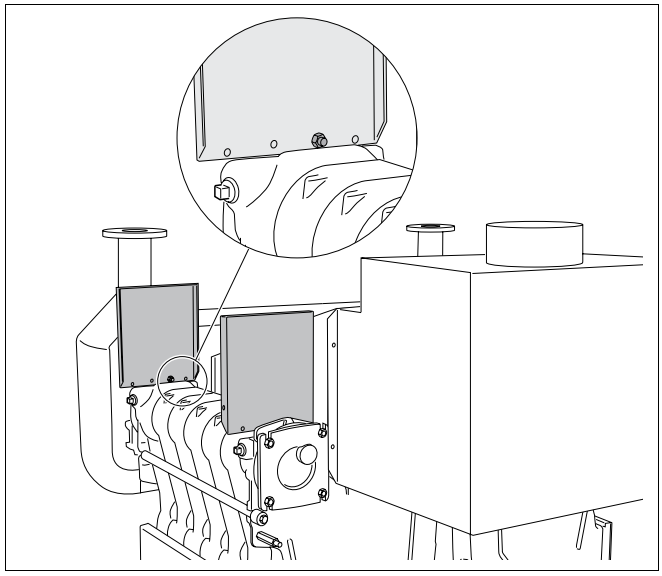
Pos. 5: *bovenplaat*

6.9 Consoles monteren

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De vier consoles bevinden zich in de verpakkingseenheid Pack B.

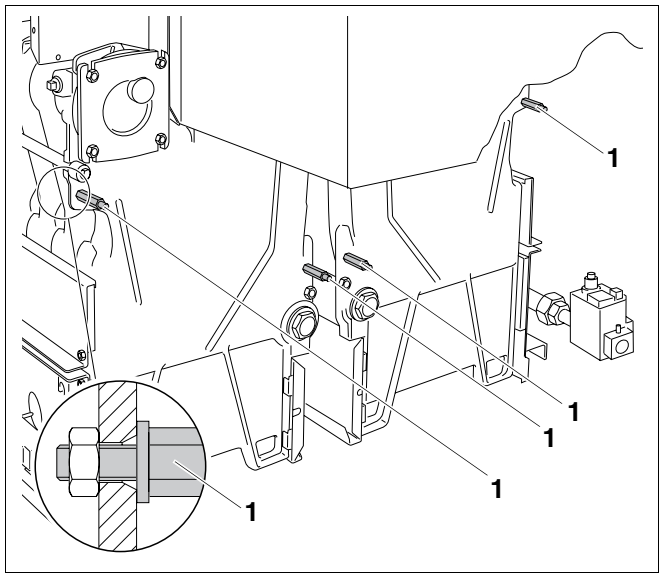
- Schroef de vier consoles op de eindelementen van de beide ketelblokken met een schroef M8 x 35 en een moer met schijf erop geperst. De open zijde van de consoles moet naar binnen wijzen. De consoles steken aan de buitenzijde uit (afb. 44).



Afb. 44 Consoles monteren

6.10 Rugwand en isolatie van de rugwand monteren

- Schroef de vier afstandspennen M8 x 75 (afb. 45, **pos. 1**) voor de bevestiging van de rugwanden aan (moer met schijf erop geperst achteraan, vulring vooraan).



Afb. 45 Afstandspennen aanschroeven

Pos. 1: *afstandspennen M8 x 75*

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Neem voor de correcte positie van de isolatie van de rugwand (afb. 46, **pos. 1**) de volgende punten in acht:

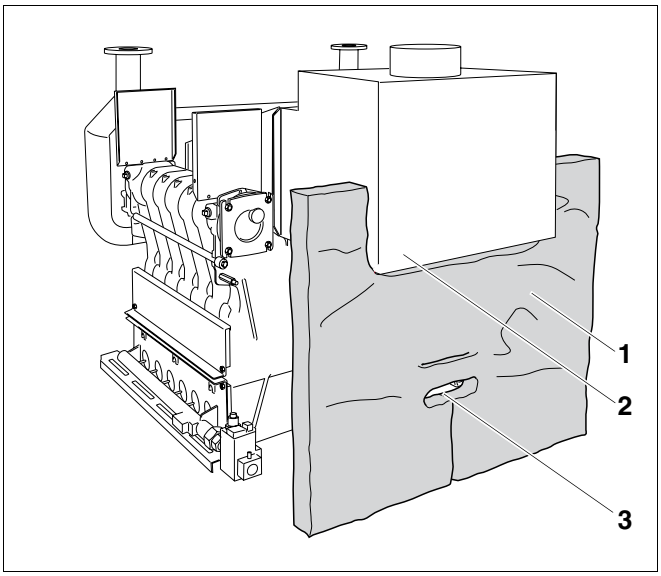
– De uitsnijding (afb. 46, **pos. 2**) van de isolatie van de rugwand moet naar de rookgasverzamelaar wijzen.

– Voer de afstandspennen (afb. 45, **pos. 1,** pagina 41) door de insnijdingen in de isolatie van de rugwand (afb. 46, **pos. 1**), zodat ze onbedekt zijn.

– De onderste insnijding (afb. 46, **pos. 3**) moet de onderste ketelnaven onbedekt laten.

– De heldere kant van de isolatie van de rugwand (afb. 46, **pos. 1**) moet naar het ketelblok wijzen.

- Druk de isolatie van de rugwand (afb. 46, **pos. 1**) tegen de rugzijde van het ketelblok.



Afb. 46 Isolatie van de rugwand aandrukken

Pos. 1: *isolatie rugwand*

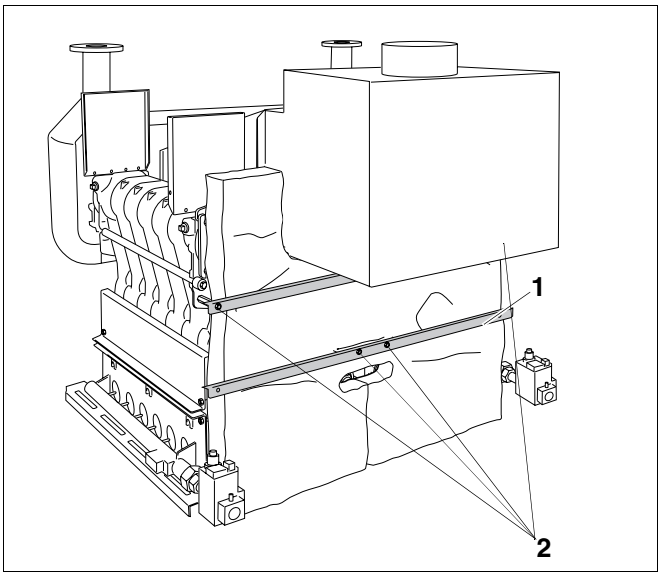
Pos. 2: *uitsnijding*

Pos. 3: *insnijding voor onderste ketelnaaf*

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De twee rugwandhoeken (afb. 47, **pos. 1**) bevinden zich in de verpakkingseenheid Pack A.

- Schuif de beide rugwandhoeken (afb. 47, **pos. 1**) met de omgeplooide rand naar boven op de afstandspennen M8 x 75 (afb. 47, **pos. 2**).
- Schroef de moeren M8 met de schijf erop geperst op de afstandspen M8 x 75 (afb. 47, **pos. 2**) en bevestig de rugwandhoek zo.

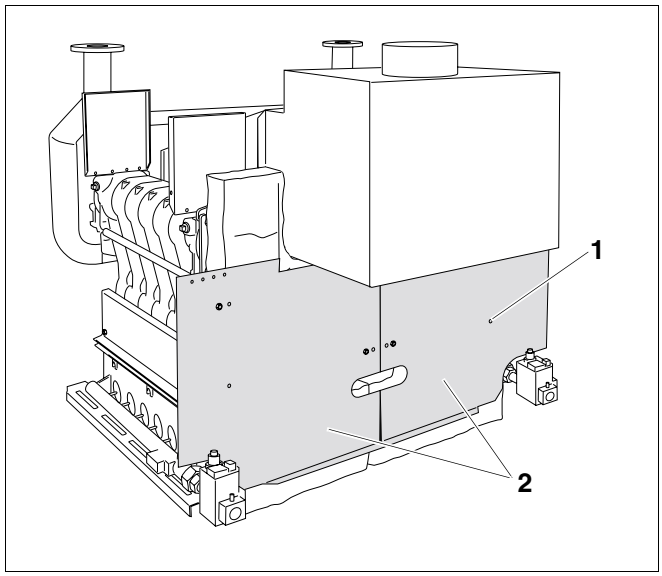


Afb. 47 Rugwandhoeken bevestigen

Pos. 1: *rugwandhoek*

Pos. 2: *afstandspen M8 x 75*

- Schuif de rugwanden (afb. 48, **pos. 2**) op de afstandspennen M8 x 75 (afb. 47, **pos. 2**, pagina 42).
- Schroef de rugwanden (afb. 48, **pos. 2**) met schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (afb. 48, **pos. 1** – 4 stuks per rugwand) op de hoek van de rugwand.



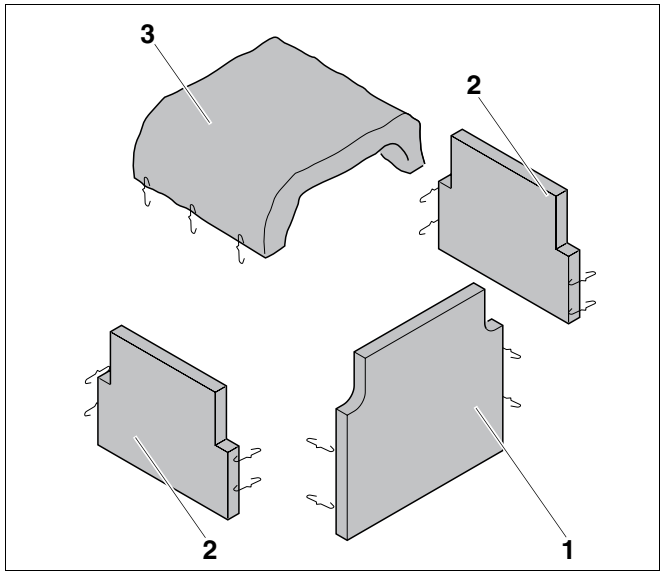
Afb. 48 Rugwanden monteren

Pos. 1: *schroef met vlakke kop 3,9 x 9,5 (4 per rugwand)*

Pos. 2: *rugwanden*

6.11 Isolatie monteren

- Leg de isolatie van de rookgasverzamelaar (afb. 49, **pos. 3**) bovenaan op de bovenzijde van de rookgasverzamelaar.
- Druk de isolatie van de zijdelen van het ketelblok (afb. 49, **pos. 2**, rechthoekige isolatie met sleuven) tegen het ketelblok aan en leg ze om de grote naaf.



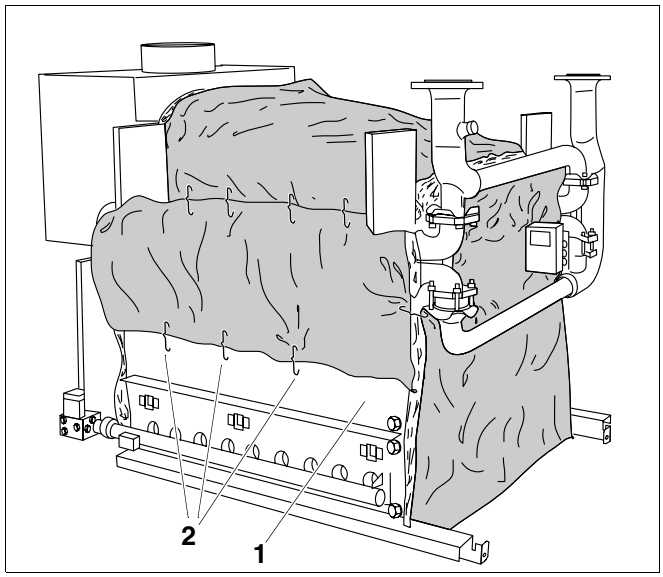
Afb. 49 Isolatie

Pos. 1: *isolatie voorste deel*

Pos. 2: *isolatie zijdeel ketelblok (2x)*

Pos. 3: *isolatie rookgasverzamelaar*

- Steek de isolatie van de zijdelen van het ketelblok (afb. 49, **pos. 2**) beneden aan het reinigingsdeksel boven de gasbrander (afb. 50, **pos. 1**) in en hang ze met bevestigingsveren (afb. 50, **pos. 2**) aan de openingen die voorzien zijn aan het reinigingsdeksel.
- Druk de isolatie van het voorste deel (afb. 49, **pos. 1**) tegen de voorzijde van het ketelblok en haak ze met de bevestigingsveren aan de aangrenzende isolatie. Bevestig de isolatie beneden ook nog.



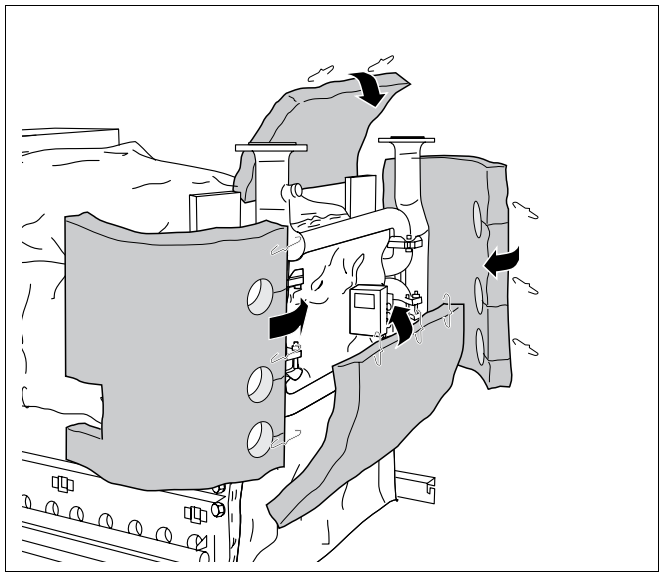
Afb. 50 Gemonteerde isolatie

Pos. 1: *reinigingsdeksel boven de gasbrander*

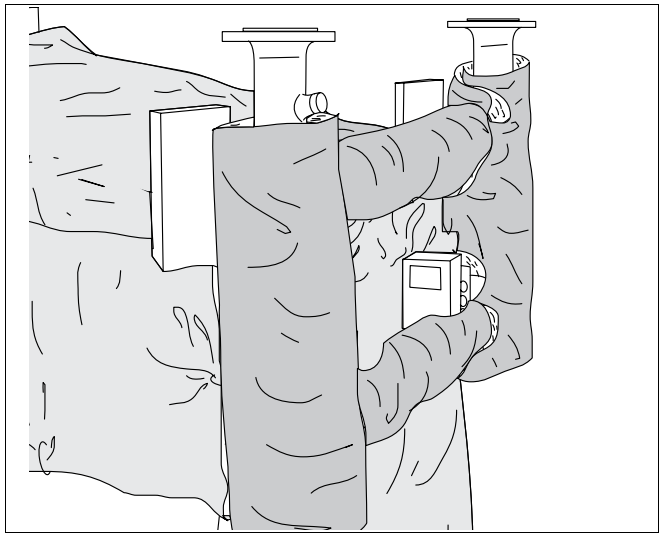
Pos. 2: *bevestigingsveren*

Isolatie van de leidingen aanbrengen (afb. 51 u. afb. 52).

- Plaats de isolatie (links en rechts) om de verticale leidingen en bind ze samen met bevestigingsveren. De dwarsleidingen worden door de bovenste en onderste ronde uitsnijding gevoerd (afb. 51).
- Leid de stelmotor door de middenste ronde uitsnijding (afb. 51).
- Plaats de isolatie (boven en onder) om de dwarsleidingen en trek ze samen met bevestigingsveren (afb. 51).



Afb. 51 Isolatie van de leidingen aanbrengen



Afb. 52 Isolatie compleet gemonteerd

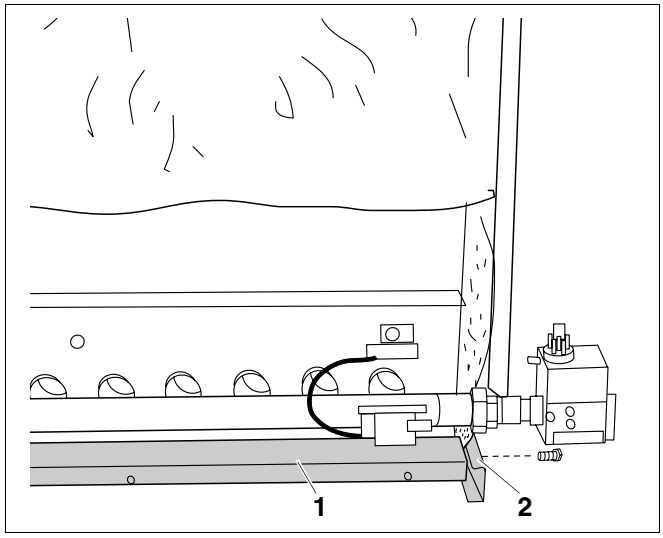
6.12 Ketelmantel monteren

6.12.1 Dwarssokkel monteren

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De dwarssokkels zijn in het blauw gelakt.

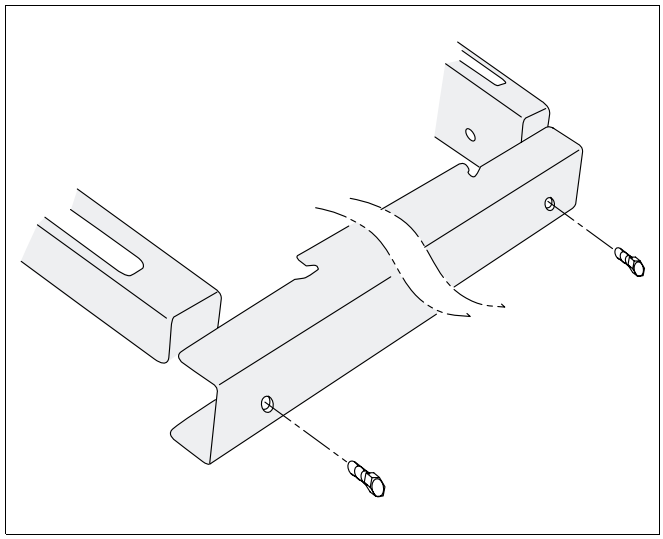
- Bevestig de dwarssokkel (afb. 53, **pos. 2**) aan de voor- en achterzijde van de langssokkel (afb. 53, **pos. 1**) met schroeven met een vlakke kop 3,9 x 9,5. Zijde met de gleuven naar boven (afb. 54).



Afb. 53 Dwarssokkel monteren

Pos. 1: *langssokkel*

Pos. 2: *dwarssokkel*



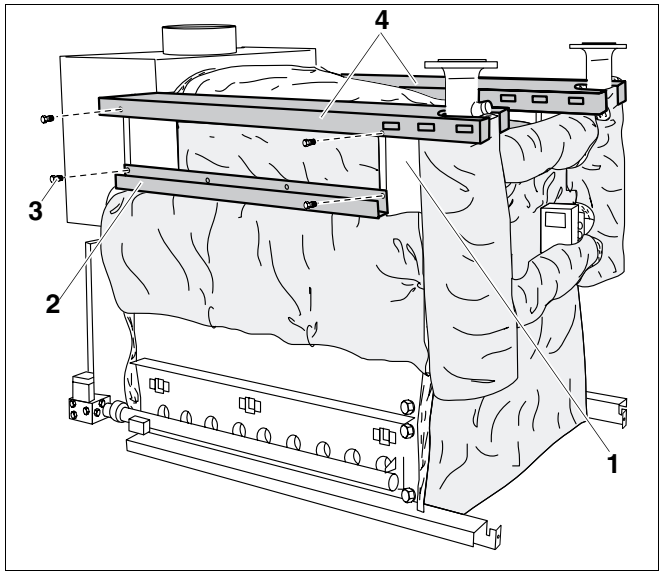
Afb. 54 Dwarssokkel-bovenaanzicht

6.12.2 Zijdelingse ketelafdekkappen monteren

- De beide zijdelingse ketelafdekkappen (afb. 55, **pos. 4**) worden op de consoles (afb. 55, **pos. 1**) gelegd en daar met schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (afb. 55, **pos. 3**) bevestigd.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Aan de achterste console bevindt zich enkel een bevestigingsboring.



Afb. 55 Zijdelingse ketelafdekkap en kabelgoten monteren

Pos. 1: *console*

Pos. 2: *kabelgoot*

Pos. 3: *schroef met vlakke kop 3,9 x 9,5 (4x)*

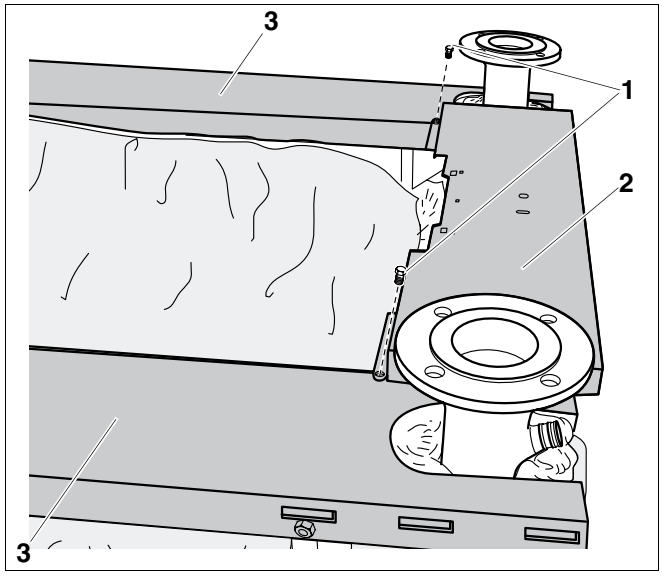
Pos. 4: *zijdelingse ketelafdekkappen*

6.12.3 Kabelgoten monteren

- Schroef de beide kabelgoten (afb. 55, **pos. 2**) vooraan en achteraan aan de consoles (afb. 55, **pos. 1**) met schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (afb. 55, **pos. 3**) (onderste gat in de console).

6.12.4 Voorste ketelafdekkap monteren

- Breng de voorste ketelafdekkap (afb. 56, **pos. 2**, mantel Pack A) aan en bevestig ze met twee schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (afb. 56, **pos. 1**) aan de zijdelingse ketelafdekkappen (afb. 56, **pos. 3**).



Afb. 56 Voorste ketelafdekkap monteren

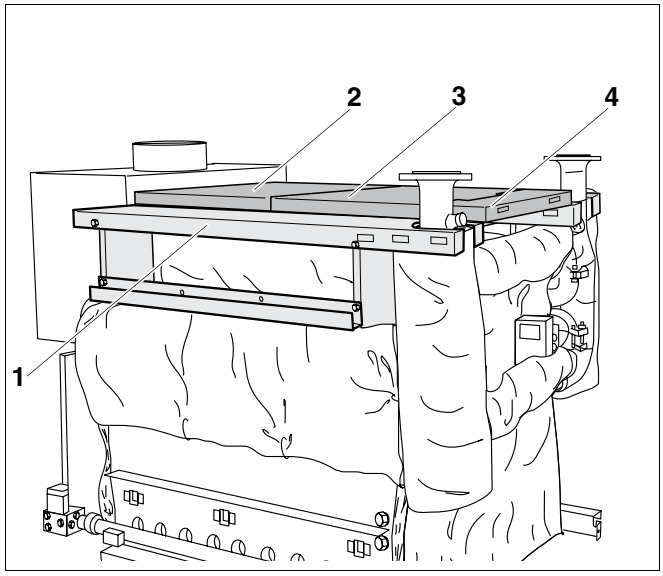
Pos. 1: *schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (2x)*

Pos. 2: *voorste ketelafdekkap*

Pos. 3: *zijdelingse ketelafdekkap*

6.12.5 Achterste ketelafdekkap monteren

- Breng de achterste ketelafdekkap (afb. 57, **pos. 2**) aan en schroef ze aan de zijdelingse ketelafdekkap (afb. 57, **pos. 1**) met schroeven met een vlakke kop 3,9 x 9,5. Vanaf grootte 2 x 12 moet er eveneens een bijkomende afdekkap voor het midden (afb. 57, **pos. 3**) aangebracht worden tussen de voorste ketelafdekkap (afb. 57, **pos. 4**) en de achterste afdekkap (afb. 57, **pos. 2**).



Afb. 57 Ketelafdekkappen monteren

Pos. 1: *zijdelingse ketelafdekkap*

Pos. 2: *achterste ketelafdekkap*

Pos. 3: *afdekkap voor het midden*

Pos. 4: *voorste ketelafdekkap*

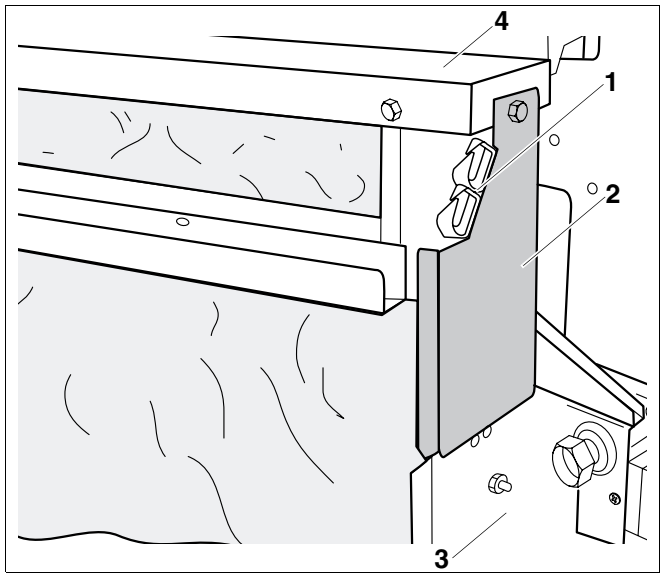
6.12.6 Afdekplaat monteren

- Schuif de afdekplaten (afb. 58, **pos. 2**) achteraan links en rechts in de rugwand (afb. 58, **pos. 3**) en schroef ze bovenaan aan de zijdelingse ketelafdekkappen (afb. 58, **pos. 4**). Maak de rugwand eventueel wat los.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De montage van de overige onderdelen van de ketelmantel is beschreven in hoofdstuk 9 "Overige onderdelen van de ketelmantel monteren", pagina 59.

- Schroef de kabelhouder (afb. 58, **pos. 1**) vast.



Afb. 58 Afdekplaat monteren

Pos. 1: *kabelhouder*

Pos. 2: *afdekplaat*

Pos. 3: *rugwand*

Pos. 4: *zijdelingse ketelafdekkap*

7 Regeltoestellen monteren

In dit hoofdstuk wordt uitgelegd hoe u de volgende componenten kan monteren en aansluiten:

– regeltoestel Logamatic

– bijkomend regeltoestel HT 3101

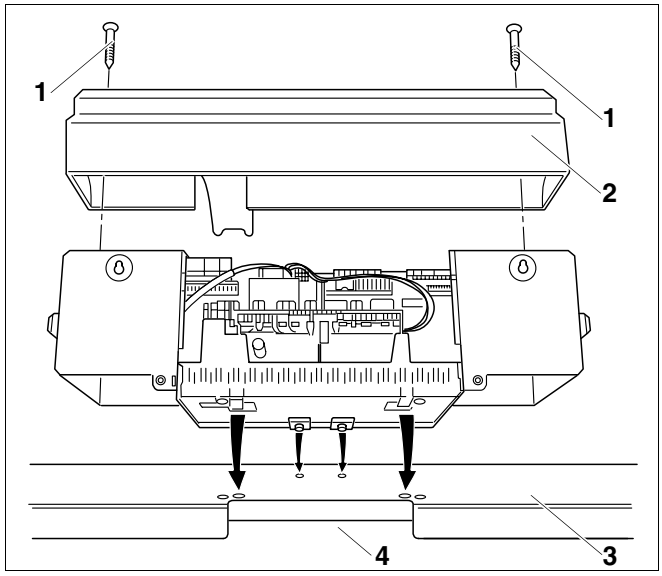
– pakket temperatuurvoelers

– behuizing van de veiligheidstemperatuurbegrenzer (STB)

– veiligheidstemperatuurbegrenzer (STB) instellen en demonteren

7.1 Regeltoestel monteren

- Draai de beide schroeven (afb. 59, **pos. 1**) van de afdekkap voor de aansluitklemmen (afb. 59, **pos. 2**) los.
- Verwijder de afdekkap voor de aansluitklemmen (afb. 59, **pos. 2**) langs boven.
- Kantel het regeltoestel lichtjes naar voren en plaats het zo, dat de inschuifhaakjes vooraan in de ovale boringen passen. Schuif het regeltoestel naar voor en kantel het naar achteren, tot de beide elastische haakjes rechts en links vastklikken (pijlen - afb. 59).
- Leid de capillaire leiding door de kabeldoorgang (afb. 59, **pos. 4**) en rol ze op de benodigde lengte af.
- Schroef het regeltoestel achteraan rechts en links in de kabeldoorvoer (afb. 59, **pos. 4**) met twee schroeven vast op de voorste ketelafdekkap.



Afb. 59 Regeltoestel monteren

Pos. 1: *schroef*

Pos. 2: *afdekkap voor de aansluitklemmen*

Pos. 3: *voorste ketelafdekkap*

Pos. 4: *kabeldoorgang*

7.2 Bijkomend regeltoestel HT 3101 monteren en aansluiten

Het bijkomende regeltoestel HT3101 is uitgerust met een verstelbare veiligheidstemperatuurbegrenzer (STB).

Als de STB moet ingesteld worden op een andere temperatuur, moet de instelling ingevoerd worden voor de montage van het HT 3101.

7.2.1 Maximum vertrektemperatuur aan de STB wijzigen

De maximum vertrektemperatuur aan het bijkomende regeltoestel HT 3101 is in de fabriek ingesteld op 110 °C. In functie van de variant moet de maximum vertrektemperatuur aangepast worden aan de plaatselijke voorschriften.

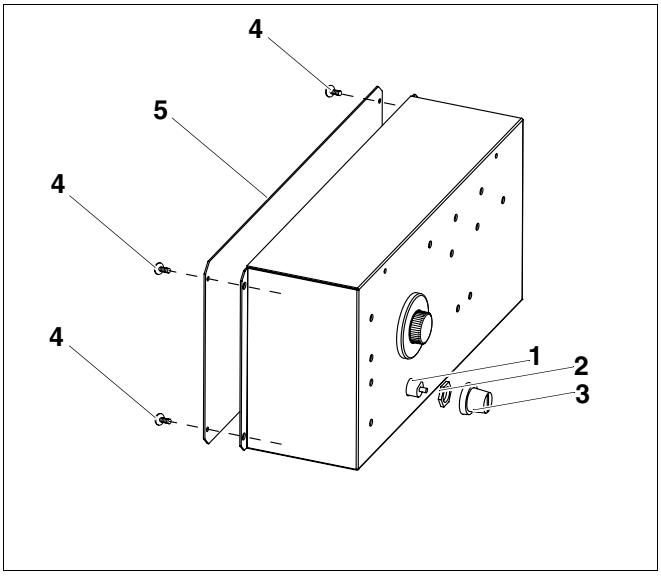
AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Stel de STB uitsluitend volgens de plaatselijke voorschriften en op de maximum toegestane vertrektemperatuur van de verwarmingsinstallatie in.

Behuizing demonteren

Om de STB in te stellen, moet de STB uit de behuizing genomen worden.

- Draai de schroeven (afb. 60, **pos. 4**) uit het deksel van de behuizing (afb. 60, **pos. 5**).
- Neem het deksel van de behuizing (afb. 60, **pos. 5**) weg.
- Schroef het beschermkapje (afb. 60, **pos. 3**) eraf.
- Draai de schroefkoppeling van de STB (afb. 60, **pos. 2**) los.
- Neem de STB uit de behuizing.



Afb. 60 Bijkomend regeltoestel HT 3101

Pos. 1: *veiligheidstemperatuurbegrenzer (STB)*

Pos. 2: *schroefkoppeling*

Pos. 3: *beschermkapje*

Pos. 4: *schroeven (4x)*

Pos. 5: *deksel van de behuizing*

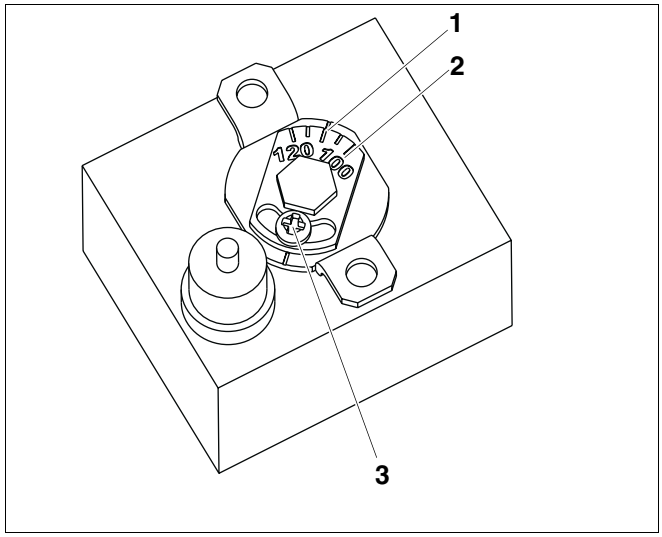
7.2.2 Veiligheidstemperatuurbegrenzer (STB) instellen

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Ga eerst na, welke variant van de veiligheidstemperatuurbegrenzer is ingebouwd (vgl. afb. 61 en afb. 62).

Variant A (afb. 61)

- Draai de schroef (afb. 61, **pos. 3**) los.
- Plaats het metalen deeltje met de temperatuurschaal (afb. 61, **pos. 2**) op de markering (afb. 61, **pos. 1**).
- Draai de schroef (afb. 61, **pos. 3**) weer aan.
- Ga bij de montage in omgekeerde volgorde tewerk.



Afb. 61 Variant A van de STB

Pos. 1: *markering*

Pos. 2: *temperatuurschaal*

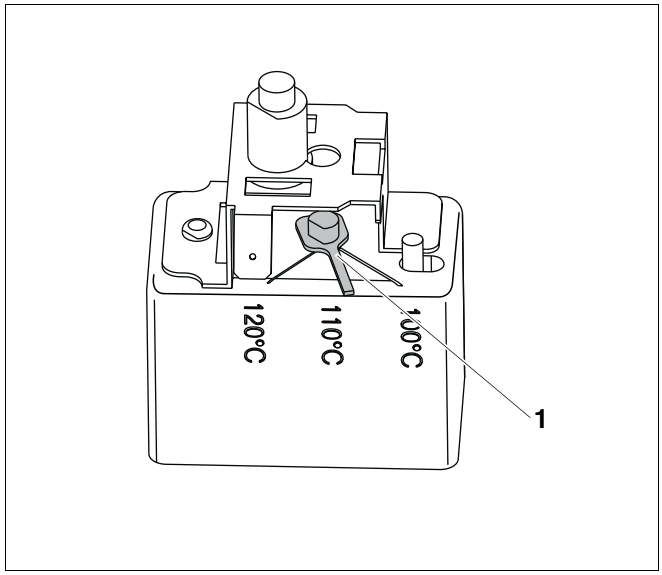
Pos. 3: *schroef*

Variant B (afb. 62)

- Stel de hendel (afb. 62, **pos. 1**) in op de betreffende temperatuur.
- Ga bij de montage in omgekeerde volgorde tewerk.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

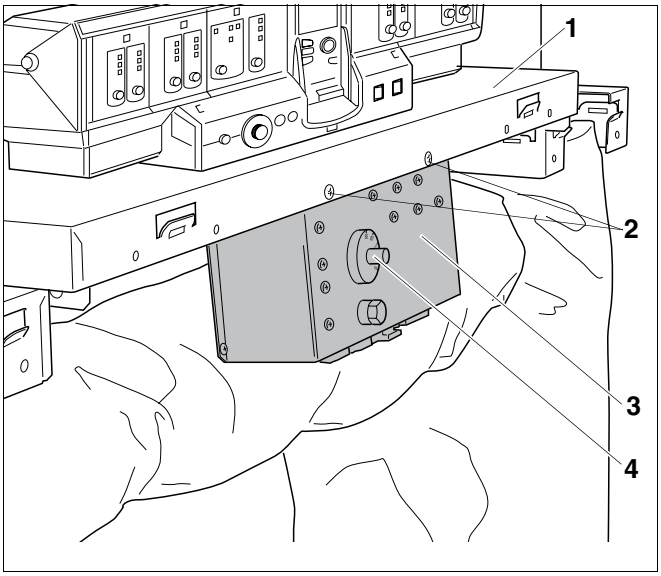
- Controleer, nadat u de STB heeft ingebouwd, of hij correct functioneert.



Afb. 62 Variant B van de STB

Pos. 1: *hendel*

- Bevestig het bijkomende regeltoestel HT 3101 (afb. 63, **pos. 3**) aan de voorzijde van de voorste ketelafdekkap (afb. 63, **pos. 1**) met twee schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 (afb. 63, **pos. 2**).
- Stel de temperatuurregelaar (afb. 63, **pos. 4**) in op de gewenste temperatuur.



Afb. 63 Bijkomend regeltoestel HT 3101

Pos. 1: *voorste ketelafdekkap*

Pos. 2: *schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5*

Pos. 3: *bijkomend regeltoestel HT 3101*

Pos. 4: *temperatuurregelaar*

7.2.3 Bijkomend regeltoestel HT 3101 aansluiten

- Maak de verbindingen tussen het bijkomende regeltoestel en de ringsmoorklep met de stelmotor (rechter ketelblok, 2e trap) zoals aangegeven op het schakelschema (afb. 64).

OPGELET!

SCHADE AAN DE INSTALLATIE

omwille van het niet respecteren van de bedrijfsvoorwaarden van de ketel (vgl. pagina 31).

Buderus

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De afzonderlijke voelers van het HT 3101 komen volgens het schema (afb. 64) samen met de voelers van het regeltoestel in het meetpunt blok 1 (dompelhuls). De voelerbundel (3 voelers en een blindstuk) komt volgens het schema (afb. 64) in het meetpunt blok 2 (dompelhuls).

- Leid de capillaire leidingen van het regeltoestel, de temperatuurvoelers en, bij een Logamatic-regeling, de voelerleiding voor de ketelwatertemperatuur door de opening in de voorste ketelafdekkap aan de voorzijde van de ketel.
- Rol de overige capillaire leidingen van de temperatuurvoelers af, tot ze aan het meetpunt komen.

OPGELET!

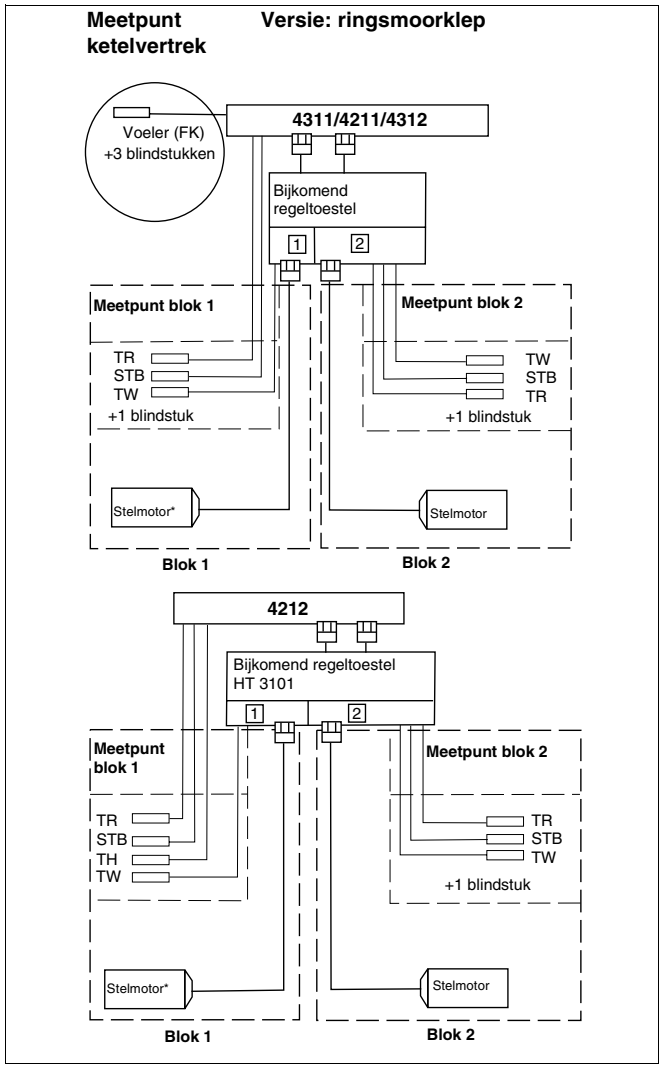
SCHADE AAN HET TOESTEL

Bij een LT-regeling (Logamatic 4211/4311/4312) wordt de voeler (FK) in het regeltoestel in de dompelhuls aan het ketelvertrek gevoerd.
Bij een constante ketelwatertemperatuurregeling (Logamatic 4212) moet de blindvoeler vervangen worden door de voeler van de temperatuurbeveiliging (TW), die van de HT3101 komt. Dat voelerpakket moet in de dompelhuls blok 1 geplaatst worden.

OPGELET!

SCHADE AAN DE KETEL

- Gelieve zo zorgvuldig mogelijk tewerk te gaan. Een verwisseling bij het aansluiten van de blokken zou onherstelbare schade aan de ketel kunnen veroorzaken.



Afb. 64 Aansluitschema bijkomend regeltoestel; versie ringsmoorklep

TR = temperatuurregelaar

FK = voeler

STB = veiligheidstemperatuurbegrenzer

TH = thermometer

TW = temperatuurbeveiliging

* *Toebehoren op bestelling (vgl. ook pagina 31)*

- Steek de temperatuurvoeler tot aan de aanslag in de dompelhuls (afb. 65, **pos. 1**, meetpunt).
- De kunststofspiraal (afb. 65, **pos. 2**) schuift daarbij automatisch naar achter. De compensatieveer (afb. 65, **pos. 3**) moet mee in de dompelhuls (afb. 65, **pos. 1**) geschoven worden.
- Druk de voelerzekering (afb. 65, **pos. 4**, leveringsomvang regeltoestel) zijdelings of langs boven op de kop van de dompelhuls.
- Voer de aansluitingen ter plaatse uit aan de stekkerverbindingen van het regeltoestel, zoals aangegeven op het schakelschema. De leidingen moeten in de kabelgoot gelegd worden.



LEVENSGEVAAR

door elektrische stroom.
Hete ketelonderdelen kunnen de elektrische leidingen beschadigen.

- Zorg ervoor, dat de leidingen niet in contact komen met hete ketelonderdelen of delen van de trekonderbreker.
- Leg de elektrische leidingen op de isolatie van de verwarmingsketel.

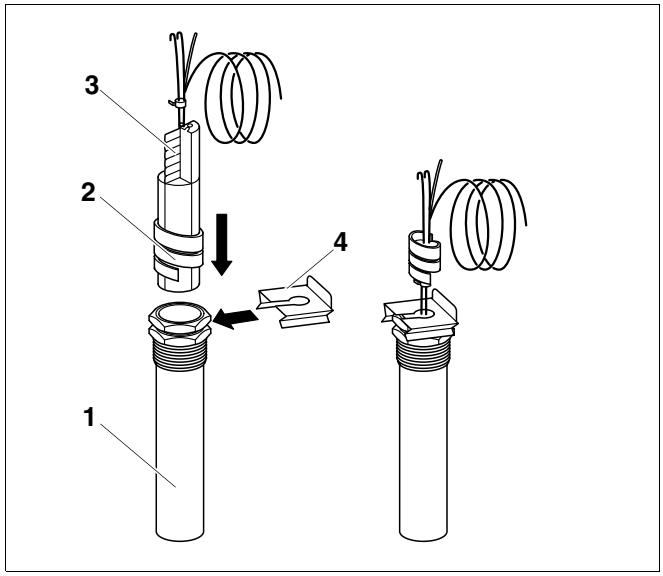


AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De stekkers kunnen met behulp van een schroevendraaier gemakkelijk van de stekkerstrook gehaald worden.

- Voer de stekkerverbinding van de branderleiding uit volgens het schakelschema.
- Leg de overtollige lengte van de capillaire leidingen en de leidingen op de isolatie van het ketelblok. Buig de capillaire leidingen niet!
- Beveilig alle leidingen met kabelklemmen (afb. 66):

– Plaats de kabelklem met de ingelegde leiding langs boven in de sleuf van het klemmenframe (afb. 66) ; de hendel moet daarbij naar boven wijzen (afb. 66, stap **1**).
– Schuif de kabelklem naar onder (afb. 66, stap **2**).
– Druk tegen (afb. 66, stap **3**).
– Kantel de hendel naar boven (afb. 66, stap **4**).



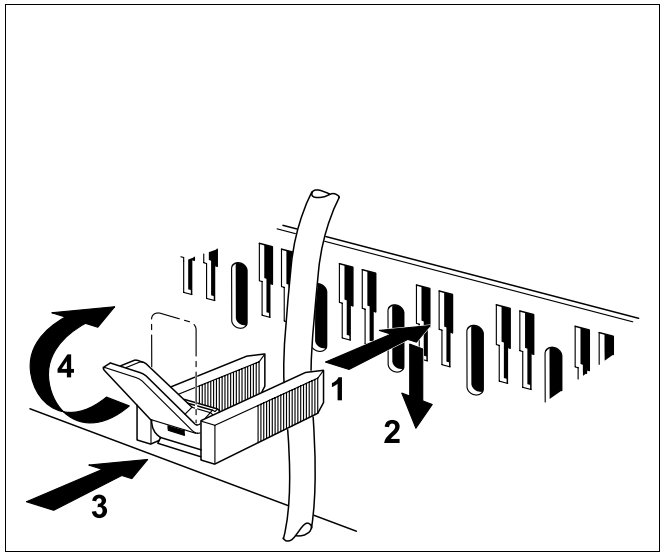
Afb. 65 Dompelhuls

Pos. 1: *dompelhuls*

Pos. 2: *kunststofspiraal*

Pos. 3: *compensatieveer*

Pos. 4: *voelerzekering*



Afb. 66 Beveilig de leiding met kabelklemmen

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

- Ga bij de plaatsing van de kabels en de capillaire leidingen zorgvuldig tewerk!
- Maak een vaste netaansluiting conform EN 50 165.
- Respecteer de plaatselijke voorschriften.

- Nadat de brandersturing is aangesloten (zie volgende pagina's), moet de afdekkap van de klemmenstrook weer aan het regeltoestel bevestigd worden.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Indien nodig kan u het uitbreekdeel (afb. 67, **pos. 4**) van de rugwand (afb. 67, **pos. 5**) van het regeltoestel uitbreken of uitsnijden.

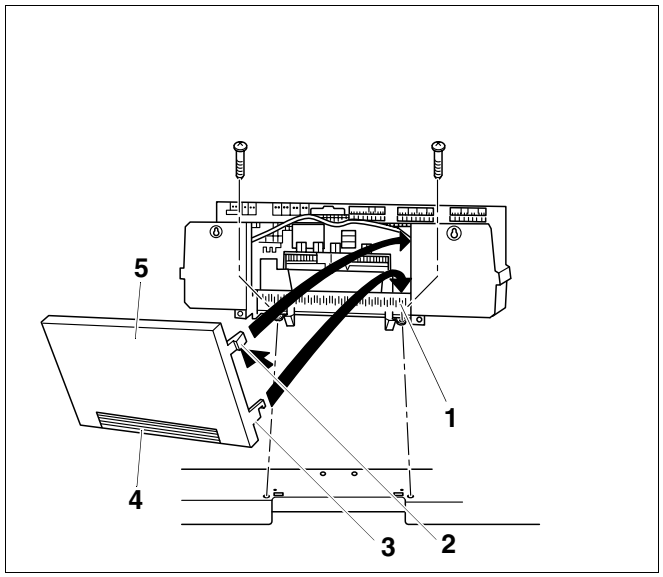
– Hang de beide onderste haakjes (afb. 67, **pos. 3**) rechts en links aan de rugwand (afb. 67, **pos. 5**) met de sleuf in de bovenste kant van het klemmenframe (afb. 67, **pos. 1**).

– Druk de beide bovenste elastische inschuifhaakjes (afb. 67, **pos. 2**) lichtjes naar binnen (pijl) en plaats de rugwand (afb. 67, **pos. 5**) zo, dat de beide haakjes vastklikken.

Alle niet beveiligde uiteinden van schroeven moeten van een beschermingskapje voorzien worden, om verwondingen te vermijden.

Beveilig de verwarmingsketel met een zekering van max. 20 A.

De stroomvoorziening voor de ketel moet bij de elektrische installatie door een multipolige contactor met minimum 3 mm contactopening uitgevoerd worden.



Afb. 67 Rugwand van het regeltoestel bevestigen

Pos. 1: *klemmenframe*

Pos. 2: *inschuifhaakje*

Pos. 3: *haakje*

Pos. 4: *uitbreekdeel*

Pos. 5: *rugwand*

8 Brandersturing monteren en aansluiten

8.1 Analoge brandersturing

Leveringsomvang:

– Analoge brandersturing gemonteerd op bevestigingsplaat (2 stuks) met kabel

– 2 aansluitkabels gasmagneetklep

– 2 leidingen voor ventiel voor ontstekingsgas

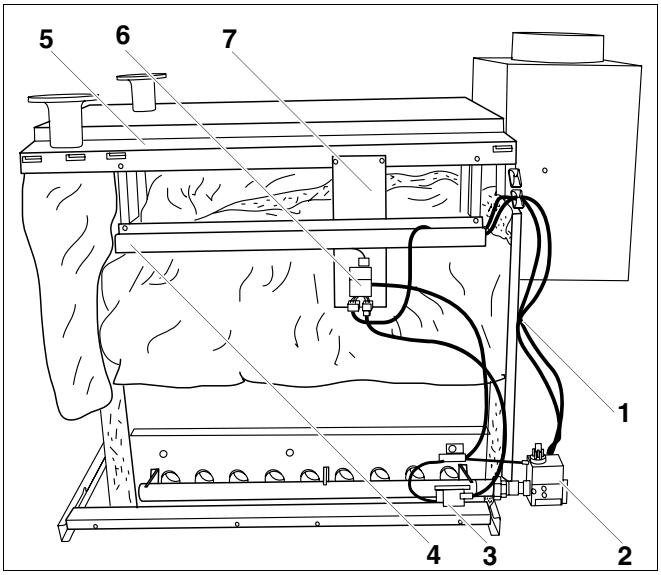
– 2 trekontlastingen

- Schroef de bevestigingsplaat van de brandersturing (afb. 68, **pos. 7**) met twee schroeven met vlakke kop 3,9 x 9,5 aan de zijdelingse ketelafdekkappen (afb. 68, **pos. 5**).
- Maak de verbindingen tussen de brandersturing (afb. 68, **pos. 6**) en de gasklep (afb. 68, **pos. 2**) of de ontsteker (afb. 68, **pos. 3**) en de ionisatie-elektrode zoals aangegeven op het schakelschema.
- Maak de verbindingen tussen de brandersturing (afb. 68, **pos. 6**), het regeltoestel en het bijkomende regeltoestel zoals aangegeven op het bijgevoegde schakelschema.
- De leidingen van de brandersturing (afb. 68, **pos. 6**) naar het regeltoestel worden via de kabelgoot (afb. 68, **pos. 4**) en de opening in de voorste ketelafdekkap gevoerd.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De leidingen tussen de brandersturing en de ontsteker of de ionisatiebeveiliging mogen niet in de kabelgoot gelegd worden.

- De leidingen tussen de gasklep (afb. 68, **pos. 2**) en de brandersturing (afb. 68, **pos. 6**) worden gefixeerd met een klem voor de trekontlasting (afb. 68, **pos. 1**) aan de rugwand en dan via de kabelgoot (afb. 68, **pos. 4**) naar de brandersturing geleid.



Afb. 68 Analoge brandersturing

Pos. 1: *klem trekontlasting*

Pos. 2: *gasklep*

Pos. 3: *ontsteker*

Pos. 4: *kabelgoot*

Pos. 5: *zijdelingse ketelafdekkap*

Pos. 6: *analoge brandersturing*

Pos. 7: *bevestigingsplaat brandersturing*

8.2 Digitale brandersturing

Leveringsomvang:

– digitale brandersturing (2 stuks)

– bevestigingsplaat (2 stuks)

– gasdrukschakelaar (2 stuks)

– controle-eenheid voor de gasdruk (2 stuks)

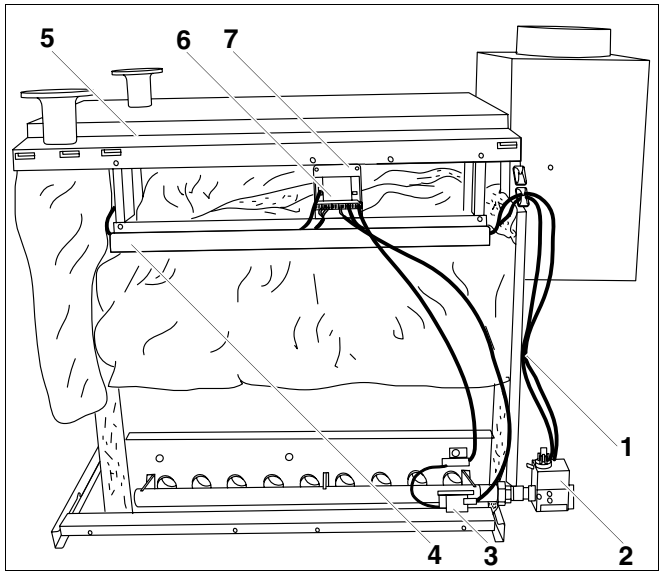
– rookgasvoeler met houder (2 stuks)

- Schroef de bevestigingsplaat voor de brandersturing (afb. 69, **pos. 7**) met 2 schroeven aan de zijdelingse ketelafdekkappen (afb. 69, **pos. 5**).
- Maak de verbindingen tussen de brandersturing (afb. 69, **pos. 6**) en de gasklep (afb. 69, **pos. 2**) of de ontsteker (afb. 69, **pos. 3**) en de ionisatie-elektrode zoals aangegeven op het schakelschema.
- Maak de verbindingen tussen de brandersturing (afb. 69, **pos. 6**), het regeltoestel en het bijkomende regeltoestel zoals aangegeven op het schakelschema.
- De leidingen van de brandersturing (afb. 69, **pos. 6**) naar het regeltoestel worden via de kabelgoot (afb. 69, **pos. 4**) en de opening in de voorste ketelafdekkap gevoerd.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

De leidingen tussen de brandersturing en de ontsteker of de ionisatiebeveiliging mogen niet in de kabelgoot gelegd worden.

- De leidingen tussen de gasklep (afb. 69, **pos. 2**) en de brandersturing (afb. 69, **pos. 6**) worden gefixeerd met een klem voor de trekontlasting (afb. 69, **pos. 1**) aan de rugwand en dan via de kabelgoot (afb. 69, **pos. 4**) naar de brandersturing geleid.



Afb. 69 Digitale brandersturing

Pos. 1: *klem trekontlasting*

Pos. 2: *gasklep*

Pos. 3: *ontsteker*

Pos. 4: *kabelgoot*

Pos. 5: *zijdelingse ketelafdekkap*

Pos. 6: *digitale brandersturing*

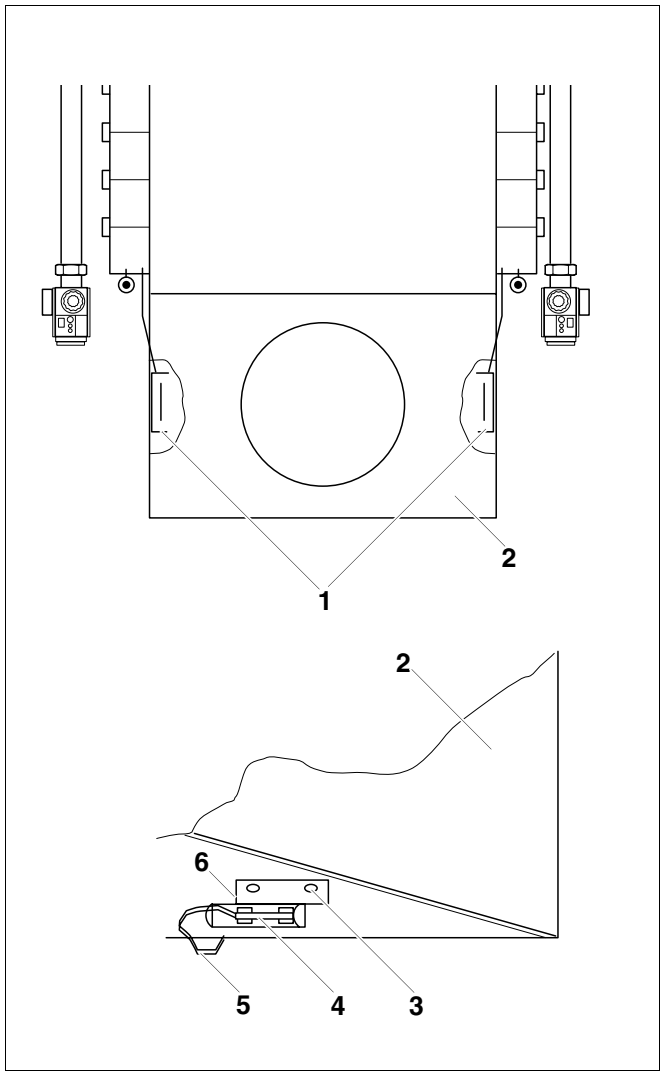
Pos. 7: *bevestigingsplaat brandersturing*

8.3 Rookgasbeveiliging monteren

- Bevestig de twee houders van de rookgasvoeler (afb. 70, **pos. 1**) links en rechts aan de binnenzijde van de trekonderbreker (afb. 70, **pos. 2**) aan de voorziene boringen met de bijgevoegde schroeven (afb. 70, **pos. 3**) langs buiten.
- Voer de leiding van de rookgasvoeler (afb. 70, **pos. 5**) via de kabelgoot naar de houder.

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Bij het type "B11" moet op het typeplaatje in onuitwisbare inkt "BS" bijgevoegd worden.



Afb. 70 Rookgasbeveiliging monteren

Pos. 1: *houders rookgasvoeler*

Pos. 2: *trekonderbreker*

Pos. 3: *schroeven*

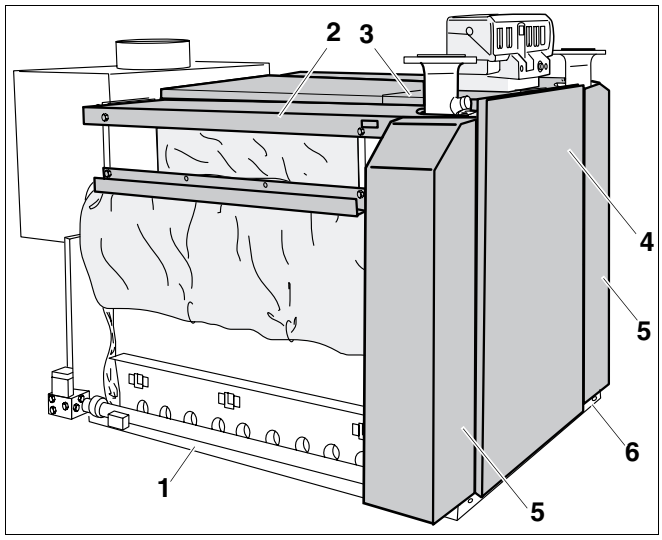
Pos. 4: *rookgasvoeler*

Pos. 5: *leiding rookgasvoeler*

Pos. 6: *houder*

9 Overige onderdelen van de ketelmantel monteren

- De beide smalle zijdelingse voorwanden (afb. 71, **pos. 5**) worden onderaan tussen de langs- (afb. 71, **pos. 1**) en dwarssokkel (afb. 71, **pos. 6**) geplaatst en boven aan de zijdelingse ketelafdekkappen (afb. 71, **pos. 2**) gehangen.
- De voorwand (afb. 71, **pos. 4**) wordt onderaan tussen de smalle zijdelingse voorwanden (afb. 71, **pos. 5**) en de dwarssokkel (afb. 71, **pos. 6**) evenals in de voorste ketelafdekkap (afb. 71, **pos. 3**) gestoken.
- Schroef de voorwand onderaan met een schroef met vlakke kop 3,9 x 9,5 aan de dwarssokkel (afb. 71, **pos. 6**).
- Schroef de beide smalle zijdelingse voorwanden (afb. 71, **pos. 5**) aan de langssokkels (afb. 71, **pos. 1**) met schroeven met een vlakke kop 3,9 x 9,5.



Afb. 71 Onderdelen ketelmantel monteren

Pos. 1: *langssokkel*

Pos. 2: *zijdelingse ketelafdekkap*

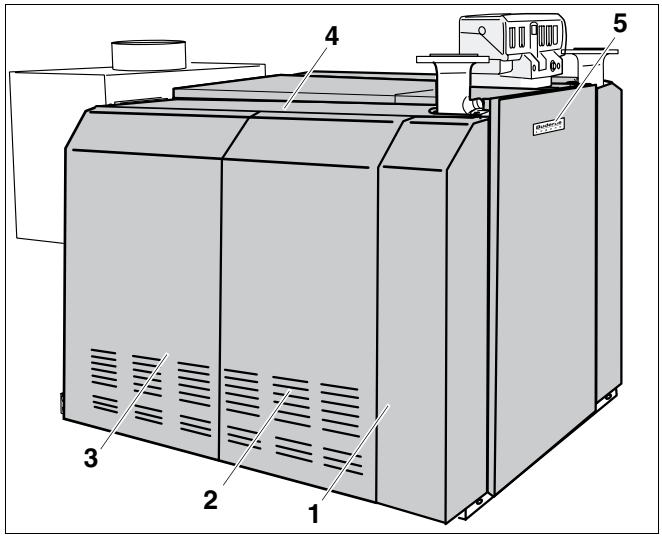
Pos. 3: *voorste ketelafdekkap*

Pos. 4: *voorwand*

Pos. 5: *smalle zijdelingse voorwanden*

Pos. 6: *dwarssokkel*

- Hang de achterste zijwanden (afb. 72, **pos. 3**) en, indien die voorhanden zijn, de middenste zijwanden (afb. 72, **pos. 2**) bovenaan aan de zijdelingse ketelafdekkappen (afb. 72, **pos. 4**) en schroef ze onderaan aan de langssokkels met schroeven met een vlakke kop 3,9 x 9,5.
- Draai nu de schroeven in de langssokkels en alle nog niet compleet aangedraaide schroeven goed vast, om de ketelmantel te positioneren (geen grote spleten enz.).
- Neem het typeplaatje (Logano GE434) (afb. 72, **pos. 5**) uit de zak met de "Techn. Unterlagen" en breng het aan de voorwand aan.



Afb. 72 Logano GE434 compleet gemonteerd

Pos. 1: *voorste zijwand*

Pos. 2: *middenste zijwand*

Pos. 3: *achterste zijwand*

Pos. 4: *zijdelingse ketelafdekkap*

Pos. 5: *typelaatje*

AANWIJZING VOOR DE GEBRUIKER

Vanaf ketelgrootte 2 x 11 is er een bijkomende en vanaf ketelgrootte 2 x 16 zijn er twee bijkomende zijwanden per zijde.

10 Rookgasverbinding Logano GE434-dubbele ketel

Leveringsomvang:

– leiding (2 stuks)

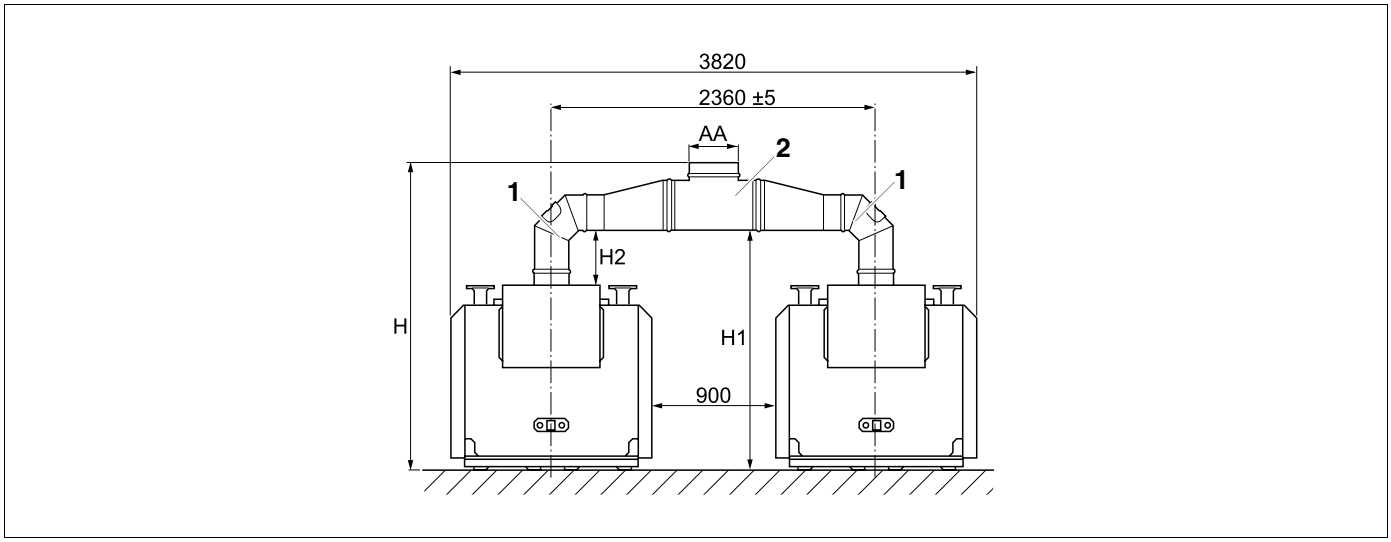
– aftakkingsonderdeel (1 stuk)

De beide afzonderlijke ketels Logano GE434 worden op een afstand van 900 mm van elkaar opgesteld (afb. 73). Het is raadzaam, om na de opstelling van het 1e ketelblok en voor het aanbrengen van de ketelmantel eerst het 2e ketelblok op een afstand van 1245 mm (afstand tussen de voetjes van de eindelementen, afb. 74) op te stellen.

De rookgasverbinding wordt opgebouwd door het in elkaar steken van de afzonderlijke delen (afb. 73).

Het aftakkingsonderdeel (afb. 73, **pos. 2**) kan tot 90° naar voor of naar achter gedraaid worden.

Vanaf het aftakkingsonderdeel (afb. 73, **pos. 2**) moet de rookgasleiding ondersteund worden.



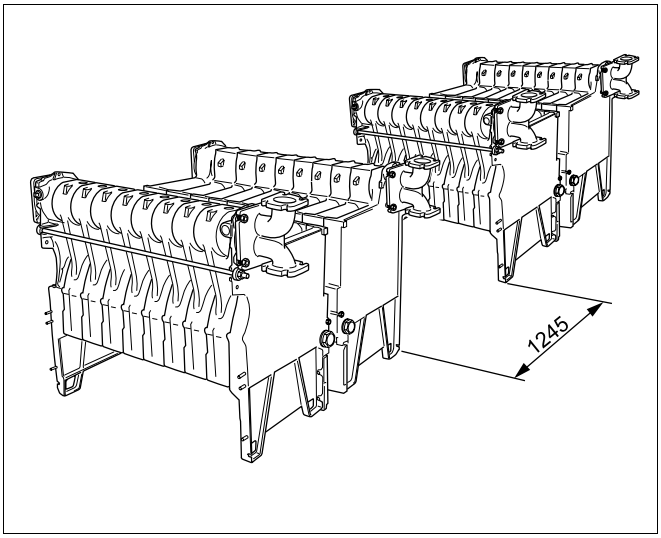
Afb. 73 Logano GE434-dubbele ketel (maten in mm)

Pos. 1: *leiding*

Pos. 2: *aftakkingsonderdeel*

Ketel-grootte kW	H mm	H1 mm	H2 mm	AA mm
300	2236	1746	405	Ø360
350-450	2326	1796	405	Ø400
500-600	2277	1697	405	Ø450
650-750	2452	1822	530	Ø500

Tabel 7 Afmetingen



Afb. 74 Afstand tussen de voetjes van de eindelementen (maten in mm)

11 Trefwoordenregister

A

aansluitschema bijkomend regeltoestel 53
aansluitstuk 27
afdekkap voor de aansluitklemmen 49
afdichtinggroef 14
afdichtingkoorden 15
afdichtingveer 16
afdichtingvlakken 14
afmetingen van het fundement 12
afscheidingswand 36
afstand ketelblokken 28
afstandspennen rugwand 41
aftakkingsonderdeel dubbele ketel 60
ankerstang 21

B

bevestigingsveren isolatie 44
bijkomende flens 10
blindflens 24
blindstop 23
bodemrails 17
bovenplaat trekonderbreker 40
bovenste ketelnaaf 19
brandersturing, analoog 56
brandersturing, digitaal 57

D

dampen die schadelijk zijn voor de gezondheid . . 15
dichtheidstest 32
dichtring injectiebuis 27
dompelhuls 25, 32, 54

E

eindelement 14
eindelement vastkloppen 17
eindstuk van de injectiebuis 26

G

Gewicht 6
gleuf voor secundaire luchttoevoer 37

H

hechtingsgrondlaag 15
hechtingsmiddel 15

I

injectiebuis 25

K

kabelgoot 47
kabelklem 54
ketelblok 13
ketelblok afdichten 22
ketelblok ondicht 33
ketelnaaf 14
keteltrekstangen 10, 18
ketelveiligheidsset 33
kunststofspiraal 54

M

menie 15
middenelement 16
montage ter plaatse 13
montagehulp 18

N

nippel 15

O

onderste ketelnaaf 20

P

perseenheid 10
positioneren ketelblokken 28

R

ratelsleutel 20
reinigingsdeksel 37
reinigingsmiddel 14
retour 27
richtlat 28
rookgasklep 40
rookgasvoeler 58
rugwandhoek 42

S

schoen voor de elementvoet 17
schotelveer 21
spanmoer 20
spie 10

spuitkit 34
stiftbout 23
stop 32

T

tegenflens 10
temperatuurregelaar HT 3101 52
transport 8
trekonderbreker 40
trekstang 10
tussenstuk 30

V

veer rookgasverzamelaar 36
Veiligheidsaanwijzingen 5
veiligheidstemperatuurbegrenzer 50
verlengstuk 10, 25
verpakking 7
vertrek 27
vlakke dichting 23, 24
voelerzekering 54

Z

zijwand 36

Notities

Buderus

HEIZTECHNIK

Installateur:

België / Belgique
Buderus Verwarming – Chauffage nv / sa
Ambachtenlaan 42a, 3001 Heverlee
Toekomstlaan 11, 2200 Herentals
rue Louis Blériot 42-44, 6041 Gosselies
http://www.buderus.be
E-Mail: info@buderus.be